Julio Verne

20.000 LEGUAS DE VIAJE SUBMARINO

300 ILUSTRACIONES A TODO COLOR

JOYAS LITERARIAS JUVENILES

25 PTS.

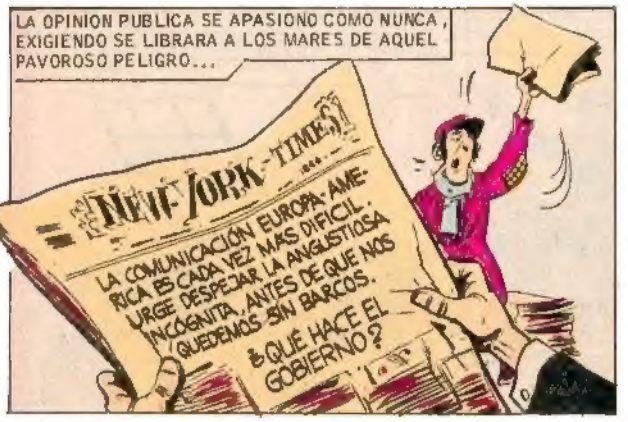
APOSTARIA CUALQUIER COSA QUE "ESO" SE TRATA DE UN MONSTRUO MARINO DE UNA ESPECIE DESCONOCIDA.
Y ES LA TERCERA VEZ EN UN MES... VARIOS BARCOS LO HAN VISTO TAMBIEN EN LOS MARES DEL SUR.

EL ASUNTO DESATO ENCENDIDAS POLEMICAS EN TODOS LOS PAISES; Y EN CIERTA SOCIEDAD CIENTIFICA AMERICANA...
YO OPINO QUE ESE "MONSTRUO" NO ES MAS QUE UN ESCOLLO A LA DERIVA...
¿Y POR QUE NO UN CETACEO DESCONOCIDO...?

Y UN DIA DE 1867, EL "NORAVIAN" FUE SACUDIDO POR EL "MONSTRUO". ENTONCES LA TRIPULACION PUDO VER UN REMOLINO...
¡MIREN! ¡MIREN AHI...!

UN MES DESPUES, EL BUQUE INGLES "SCOTIA", DE PASAJEROS...
¡CALMA! NO PODEMOS HUNDIRNOS... PORQUE ESTE NAVIO DISPONE DE COMPARTIMIENTOS ESTANCOS...
¡NOS HUNDIMOS, CAPITAN! HEMOS CHOCADO CON ALGO...

EL BUQUE LLEGO A DURAS PENAS A LIVERPOOL.
ESE "MONSTRUO" ES PERFECTAMENTE CAPAZ DE TRASPASAR PLANCHAS DE SEMEJANTE TAMAÑO.


LA OPINION PUBLICA SE APASIONO COMO NUNCA, EXIGIENDO SE LIBRARA A LOS MARES DE AQUEL PAVOROSO PELIGRO...
NEW YORK-TIMES
LA COMUNICACION EUROPA-AMERICA ES CADA VEZ MAS DIFICIL. URGE DESPEJAR LA ANGUSTIOSA INCOGNITA, ANTES DE QUE NOS QUEDEMOS SIN BARCOS.
¿QUE HACE EL GOBIERNO?

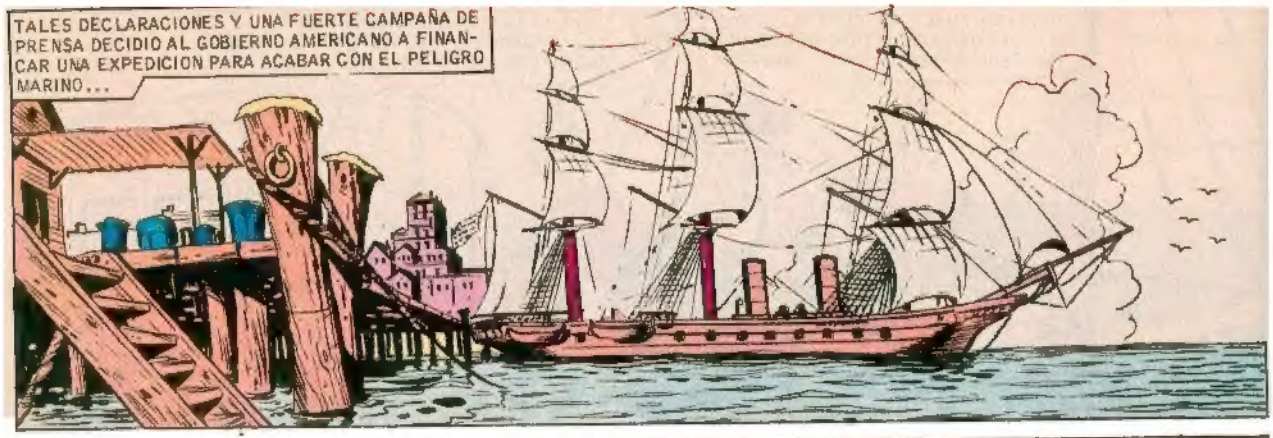
LOS PERIODISTAS ENTREVISTARON AL FAMOSO PROFESOR PIERRE ARONNAX, DEL MUSEO DE HISTORIA NATURAL DE PARIS...
COMO LES DIGO, O SE TRATA DE UN MONSTRUO GIGANTESCO... O DE UN BARCO SUBMARINO DE GRAN FUERZA MOTRIZ.

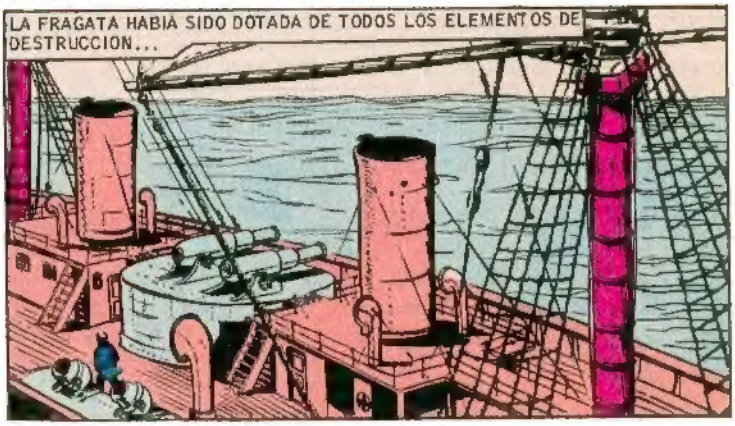
Julio Verne

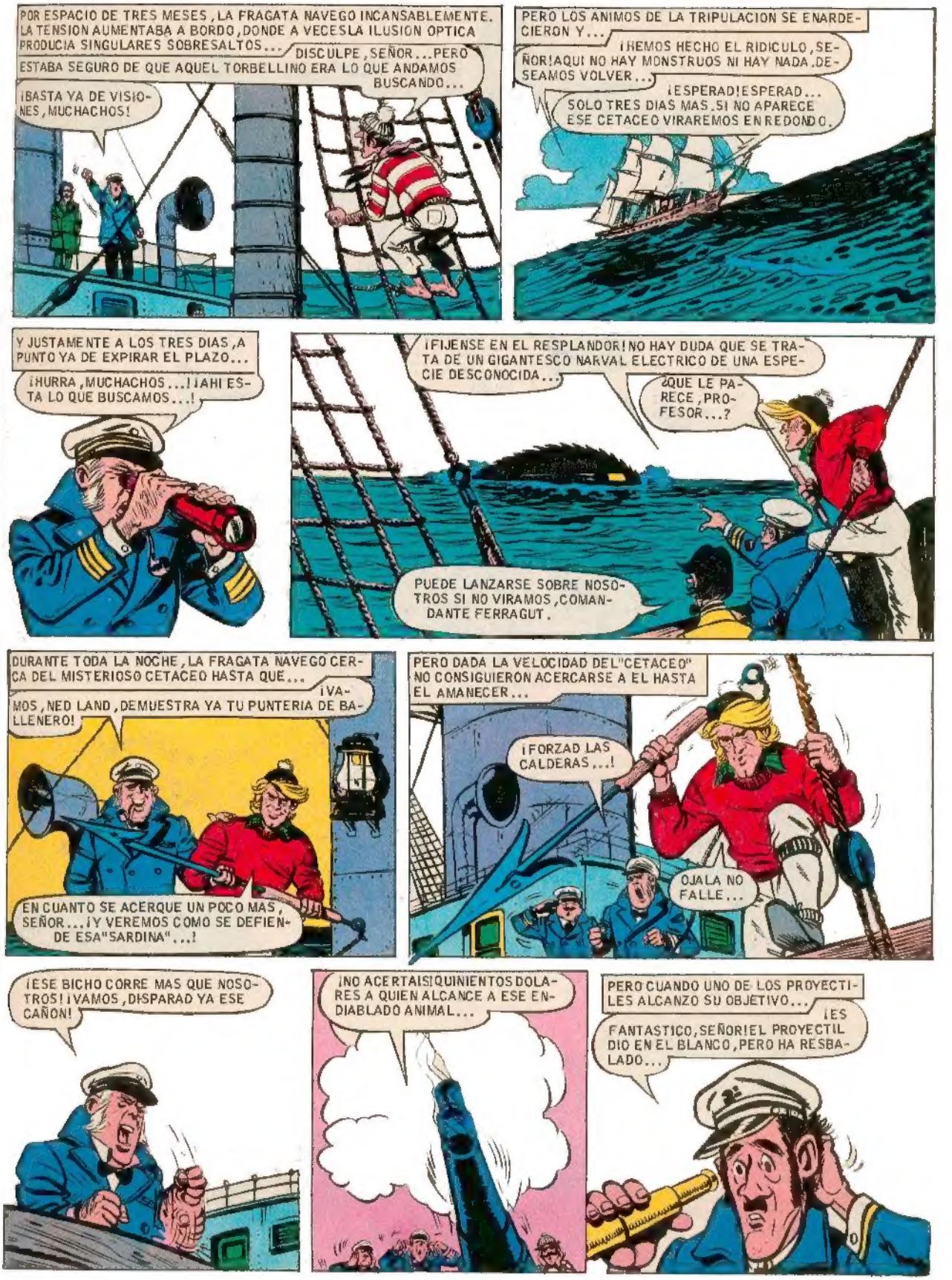
20.000 LEGUAS DE VIAJE SUBMARINO

Chejov

20000 Leguas de viaje submarino






POR ESPACIO DE TRES MESES, LA FRAGATA NAVEGO INCANSABLEMENTE. LA TENSION AUMENTABA A BORDO, DONDE A VECES LA ILUSION OPTICA PRODUCIA SINGULARES SOBRESALTOS...
DISCULPE, SEÑOR...PERO ESTABA SEGURO DE QUE AQUEL TORBELLINO ERA LO QUE ANDAMOS BUSCANDO...
¡BASTA YA DE VISIONES, MUCHACHOS!
PERO LOS ANIMOS DE LA TRIPULACION SE ENARDECIERON Y...
¡HEMOS HECHO EL RIDICULO, SEÑOR! AQUI NO HAY MONSTRUOS NI HAY NADA. DESEAMOS VOLVER...
¡ESPERAD! ESPERAD... SOLO TRES DIAS MAS. SI NO APARECE ESE CETACEO VIRAREMOS EN REDONDO.
Y JUSTAMENTE A LOS TRES DIAS, A PUNTO YA DE EXPIRAR EL PLAZO...
¡HURRA, MUCHACHOS...! ¡AHI ESTA LO QUE BUSCAMOS...!
¡FIJENSE EN EL RESPLANDOR! NO HAY DUDA QUE SE TRATA DE UN GIGANTESCO NARVAL ELECTRICO DE UNA ESPECIE DESCONOCIDA...
¿QUE LE PARECE, PROFESOR...?
PUEDE LANZARSE SOBRE NOSOTROS SI NO VIRAMOS, COMANDANTE FERRAGUT.
DURANTE TODA LA NOCHE, LA FRAGATA NAVEGO CERCA DEL MISTERIOSO CETACEO HASTA QUE...
¡VAMOS, NED LAND, DEMUESTRA YA TU PUNTERIA DE BALLENERO!
EN CUANTO SE ACERQUE UN POCO MAS, SEÑOR...¡Y VEREMOS COMO SE DEFIENDE DE ESA "SARDINA"...!
PERO DADA LA VELOCIDAD DEL "CETACEO" NO CONSIGUIERON ACERCARSE A EL HASTA EL AMANECER...
¡FORZAD LAS CALDERAS...!
OJALA NO FALLE...
¡ESE BICHO CORRE MAS QUE NOSOTROS! ¡VAMOS, DISPARAD YA ESE CAÑON!
¡NO ACERTAIS! QUINIENTOS DOLARES A QUIEN ALCANCE A ESE ENDIABLADO ANIMAL...
PERO CUANDO UNO DE LOS PROYECTILES ALCANZO SU OBJETIVO...
¡ES FANTASTICO, SEÑOR! EL PROYECTIL DIO EN EL BLANCO, PERO HA RESBALADO...

DURANTE TODO EL DIA, LA FRAGATA PERSIGUIO AL "MONSTRUO". Y POR FIN, A LAS DIEZ DE LA NOCHE...
¡ATENCION! ¡AHI ESTA DE NUEVO! ¡DETENED LAS MAQUINAS! ¡PREPARA EL ARPON, NED LAND!

Y CUANDO EL EXPERTO BALLENERO DISPARO, LA FRAGATA CHOCO CON EL CUERPO DEL MONSTRUO... ¡Y EL PROFESOR Y DOS HOMBRES CAYERON AL AGUA!

UNO DE LOS HOMBRES ERA CONSEJO, Y DE NO HABER SIDO POR EL...
¡UF! MI FIEL AMIGO... ¡NO PUEDO MAS...!
¡ANIMO, SEÑOR, NOS RECOGERAN EN SEGUIDA LOS DE LA FRAGATA...

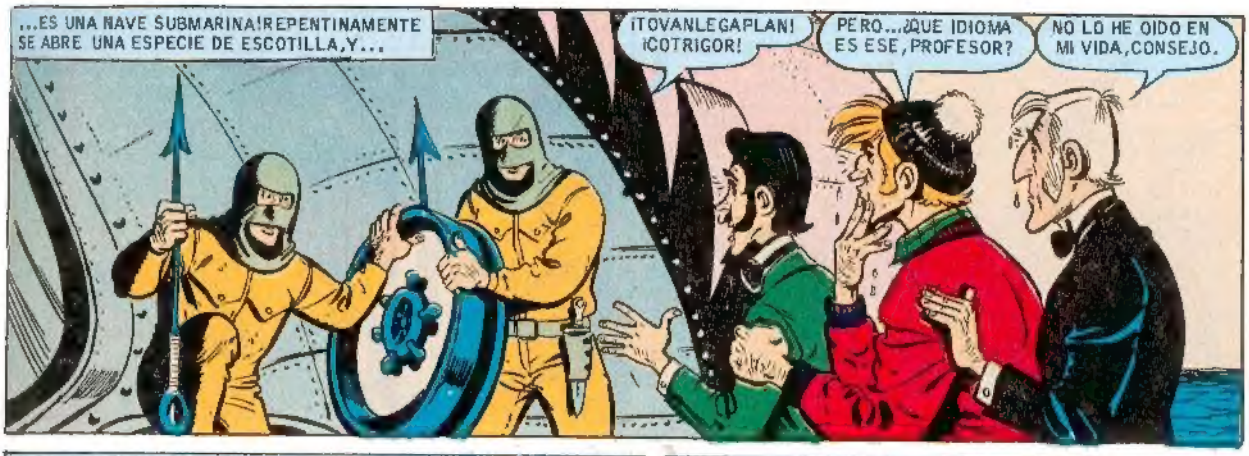
PERO CONSEJO SE EQUIVOCABA...
¡HORROR! ¡SE ALEJA! ¡NI SIQUIERA PUEDE OIRNOS! ¡EH! ¡SOCORROOOO...!

DE PRONTO, OYERON UN GRITO A SU ESPALDA...
¡AH, ES NED! NED LAND, EL ARPONERO... ¡TAMBIEN EL HA CAIDO!

...Y A CONTINUACION, LOS TRES ADVIRTIERON QUE PISABAN FIRME...
¿EH...? ¿QUE SIGNIFICA ESTO...?
NO SE, SEÑOR...
NO PUEDE SER MAS QUE EL "MONSTRUO", PROFESOR.

Y LO CURIOSO ES QUE... PARECE ESTAR FORMADO COMO POR PLANCHAS DE ACERO...

ARONNAX EXAMINO LA SUPERFICIE Y SU SORPRESA FUE INMENSA AL COMPROBAR QUE...
¡UNA NAVE SUBMARINA! ¡TODA ELLA DE ACERO... ¡ES FANTASTICO, AMIGOS!
HUM... MIENTRAS NO SE SUMERJA, SEÑOR.


...ES UNA NAVE SUBMARINA! REPENTINAMENTE SE ABRE UNA ESPECIE DE ESCOTILLA, Y...
¡TOVANLEGAPLAN! ¡COTRIGOR!
PERO...¿QUE IDIOMA ES ESE, PROFESOR?
NO LO HE OIDO EN MI VIDA, CONSEJO.

EN UNOS SEGUNDOS, FUERON ENCERRADOS EN EL INTERIOR DE LA SENSACIONAL Y MISTERIOSA NAVE...
¡ABRID YA DE UNA VEZ Y DECIDNOS QUE DIABLOS QUEREIS DE NOSOTROS, PIRATAS DE NUEVO CUÑO! ¡BRRR!
CALMA, NED...ASI NO CREO QUE CONSIGAMOS GRAN COSA.

AL POCO RATO SE ABRIO LA PUERTA Y...
¡KASLAV! ¿KIREFREPO...?
HUM...DISCULPENOS, PERO IGNORAMOS SU IDIOMA.
MEJOR SERA QUE LES CUENTE LO QUE NOS HA SUCEDIDO, PROFESOR.

ARONNAX SE EXPRESO EN FRANCES, NED LAND EN INGLES Y CONSEJO EN ALEMAN, PERO...
¡KOVAN-GRASAGEN-HE? ¡PUS-KALAI!
¡CARAMBA, AHORA SE LARGAN! ¿ES QUE NI SIQUIERA SON CAPACES DE DARNOS DE COMER? ¡TENGO MAS HAMBRE QUE CIEN CACHALOTES EN AYUNAS!

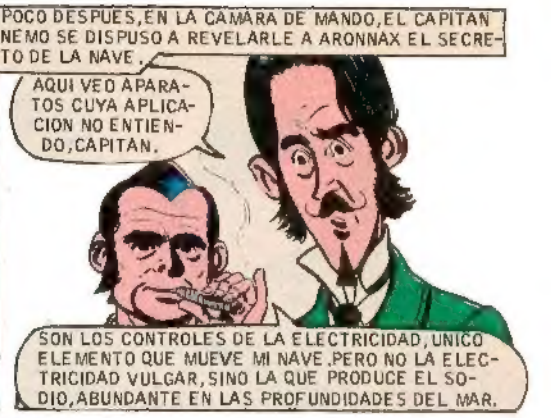
TRANSCURRIERON ALGUNOS MINUTOS HASTA QUE, DE NUEVO...
¡VAYA, HOMBRE! ESTA VEZ, LA VISITA ES MUCHO MAS PRACTICA...
DESDE LUEGO...¡CON LAS GANAS QUE TENIA DE VESTIR ROPA SECA!

SEGUIDAMENTE, UNO DE LOS INDIVIDUOS DISPUSO LA MESA Y...
¡MMM! ¡ESO ES LO MEJOR QUE SE LES HA OCURRIDO DESDE QUE TUVIERON EL HONOR DE CONOCERNOS!
EN TODOS LOS CUBIERTOS APARECE LA DIVISA DE LA NAVE: "MOBILIS IN MOBILI"...
¡QUE COMIDA TAN RARA!

LUEGO...
LES RECOMIENDO CALMA, AMIGOS...LA CASUALIDAD NOS HA PUESTO EN EL CAMINO DE UN GRAN SECRETO Y HAY QUE OBRAR CON CAUTELA. ¡ESTAMOS EN UNA NAVE DESCONOCIDA!

PASARON MUCHAS HORAS Y, AL FIN, CUANDO DE NUEVO ABRIOSE LA PUERTA DEL COMPARTIMIENTO...
¡SUELTE! ¡SUELTEME...! Y HAGAN EL FAVOR DE ESCUCHARME.
¡BASTA! ¿HASTA CUANDO VAN A TENERNOS ENCERRADOS AMIGO?
¡CARAMBA! ¡PERO SI RESULTA QUE ESE INDIVIDUO HABLA NUESTRO IDIOMA!
HABLO TODOS LOS IDIOMAS...PERO QUISE ASEGURARME, POR BOCA DE CADA UNO DE USTEDES, DE SU PERSONALIDAD. HE OIDO HABLAR MUCHO DE USTED, PROFESOR Y LAMENTO QUE LAS CIRCUNSTANCIAS...
...LE HAGAN MI PRISIONERO, COMO A SUS DOS COMPAÑEROS. HUBIERA PODIDO ENVIARLES AL FONDO DEL OCEANO Y NO LO HICE.
¡TE VEO MORIR DE VIEJO EN ESTE CASCARON, NED!
¡ESO HUBIESE SIDO PROPIO DE UN SALVAJE, NO DE UN SER CIVILIZADO!
YO NO SOY UN SER CIVILIZADO...¡HE ROTO CON LA HUMANIDAD POR MOTIVOS QUE NO SON DEL CASO! ACEPTEN MI HOSPITALIDAD, PERO YO NO PERMITIRE JAMAS QUE VUELVAN A TIERRA Y CUENTEN EL SECRETO DE MI NAVIO... ¡ES TODO, SEÑORES!
POCO A POCO, ARONNAX SUPO QUE AQUEL ERA EL CAPITAN NEMO, COMANDANTE DEL "NAUTILUS"...¡LA NAVE SUBMARINA QUE TODOS LOS PAISES HABIAN CONFUNDIDO CON UN MONSTRUO DESCONOCIDO!
LE HE INVITADO PARA CHARLAR A SOLAS CON USTED, PROFESOR.
GRACIAS...GRACIAS CAPITAN.
EL MAR NOS SUMINISTRA LA COMIDA Y EL VESTIDO NUESTROS TRAJES ESTAN CONFECCIONADOS CON LA FIBRA DE CIERTA ESPECIE DE ALGAS.
FINALIZADA LA COMIDA, EL CAPITAN NEMO SE DISPUSO A MOSTRARLE AL PROFESOR EL INTERIOR DE LA MISTERIOSA NAVE...
ESTA ES LA BIBLIOTECA. PUEDE USTED LEER VOLUMENES ESCRITOS EN TODOS LOS IDIOMAS.

ESTE ES EL SALON Y FUMADERO. PRUEBE ESTE CIGARRO, CUYO TABACO LO OBTENEMOS DE UN ALGA.
TODO ESTO ES SENSACIONAL...¡LE HABRA COSTADO A USTED UNA FORTUNA, CAPITAN!


POCO DESPUES, EN LA CAMARA DE MANDO, EL CAPITAN NEMO SE DISPUSO A REVELARLE A ARONNAX EL SECRETO DE LA NAVE.
AQUI VEO APARATOS CUYA APLICACION NO ENTIENDO, CAPITAN.
SON LOS CONTROLES DE LA ELECTRICIDAD, UNICO ELEMENTO QUE MUEVE MI NAVE. PERO NO LA ELECTRICIDAD VULGAR, SINO LA QUE PRODUCE EL SODIO, ABUNDANTE EN LAS PROFUNDIDADES DEL MAR.

¿Y COMO SE PROPORCIONA EL AIRE PARA RESPIRAR?
EMERGIENDO SIMPLEMENTE A LA SUPERFICIE DISPONEMOS DE POTENTES BOMBAS PARA ALMACENARLO EN DEPOSITOS QUE SOLO UTILIZO PARA CASOS GRAVES.

AQUI ESTA LA SALA DE MAQUINAS, QUE PRODUCEN EL FLUIDO QUE TRANSMITE A LA HELICE LA FUERZA MERCED A LA CUAL PODEMOS NAVEGAR O SUMERGIRNOS.

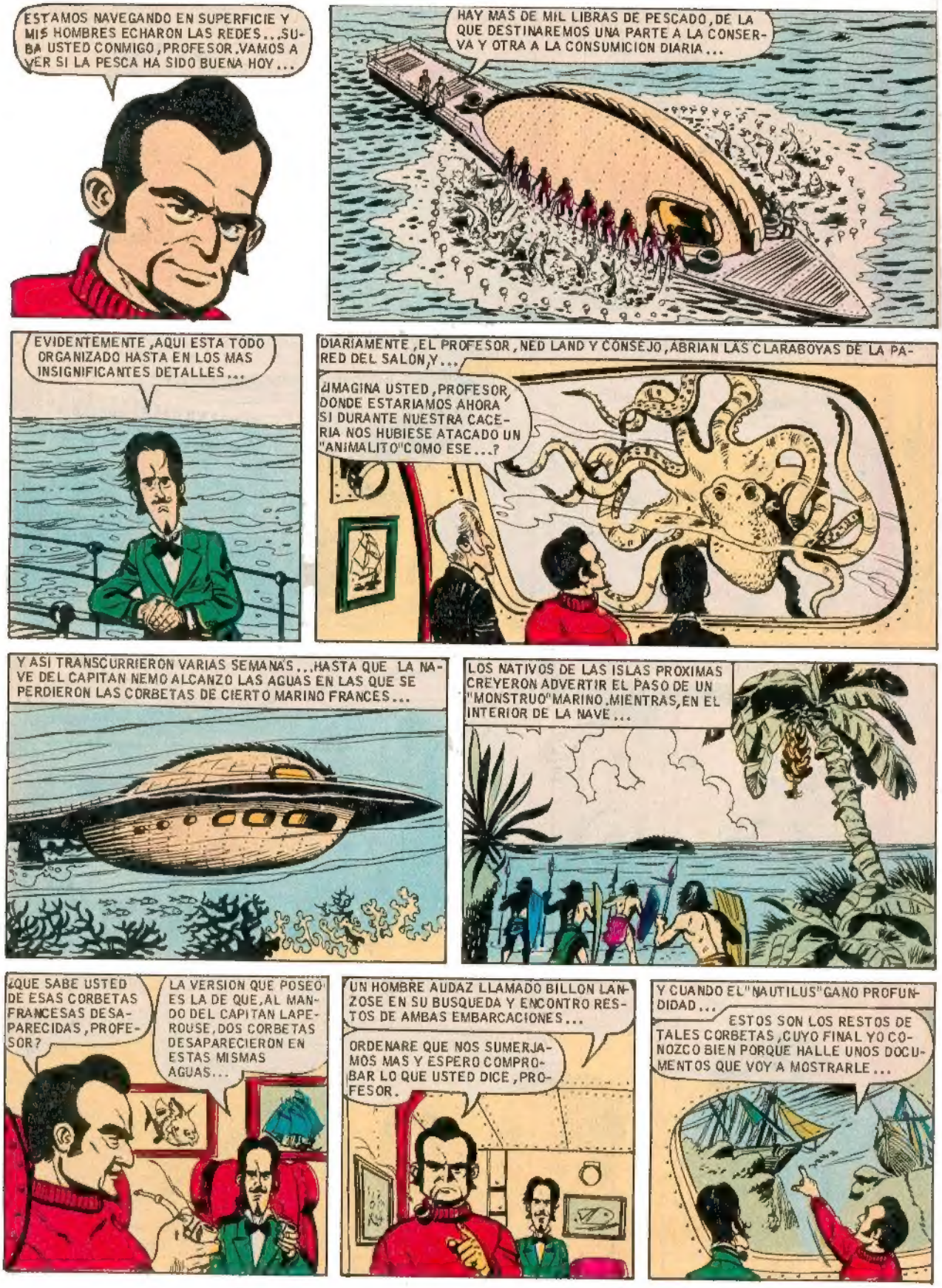
Y ESTA ES LA COCINA. NOSOTROS MISMOS DESTILAMOS AGUA CONVIRTIENDOLA EN POTABLE.

¿PERO COMO SE SUMERGE Y VENCE LA PRESION QUE EXISTE EN EL FONDO DEL MAR?

ESTE ES UN PROBLEMA QUE ME PREOCUPA...

DISPONGO DE DEPOSITOS Y TODO CONSISTE EN LA REDUCCION MATEMATICA DEL VOLUMEN DESALOJADO O DE SU AUMENTO, SEGUN EL CASO.
PE...PERO, ¿COMO PUEDE SEGUIR LA RUTA, SIN UN TIMONEL?

EL CAPITAN NEMO REVELO ENTONCES QUE EL TIMONEL SE HALLABA EN EL INTERIOR DE UNA GRAN CAMPANA DE CRISTAL...


ESTAMOS NAVEGANDO EN SUPERFICIE Y MIS HOMBRES ECHARON LAS REDES...SUBA USTED CONMIGO, PROFESOR. VAMOS A VER SI LA PESCA HA SIDO BUENA HOY...
HAY MAS DE MIL LIBRAS DE PESCADO, DE LA QUE DESTINAREMOS UNA PARTE A LA CONSERVA Y OTRA A LA CONSUMICION DIARIA...
EVIDENTEMENTE, AQUI ESTA TODO ORGANIZADO HASTA EN LOS MAS INSIGNIFICANTES DETALLES...
DIARIAMENTE, EL PROFESOR, NED LAND Y CONSEJO, ABRIAN LAS CLARABOYAS DE LA PARED DEL SALON, Y...
¿IMAGINA USTED, PROFESOR, DONDE ESTARIAMOS AHORA SI DURANTE NUESTRA CACERIA NOS HUBIESE ATACADO UN "ANIMALITO" COMO ESE...?
Y ASI TRANSCURRIERON VARIAS SEMANAS...HASTA QUE LA NAVE DEL CAPITAN NEMO ALCANZO LAS AGUAS EN LAS QUE SE PERDIERON LAS CORBETAS DE CIERTO MARINO FRANCES...
LOS NATIVOS DE LAS ISLAS PROXIMAS CREYERON ADVERTIR EL PASO DE UN "MONSTRUO" MARINO. MIENTRAS, EN EL INTERIOR DE LA NAVE...
¿QUE SABE USTED DE ESAS CORBETAS FRANCESAS DESAPARECIDAS, PROFESOR?
LA VERSION QUE POSEO ES LA DE QUE, AL MANDO DEL CAPITAN LAPEROUSE, DOS CORBETAS DESAPARECIERON EN ESTAS MISMAS AGUAS...
UN HOMBRE AUDAZ LLAMADO BILLON LANZOSE EN SU BUSQUEDA Y ENCONTRO RESTOS DE AMBAS EMBARCACIONES...
ORDENARE QUE NOS SUMERJAMOS MAS Y ESPERO COMPROBAR LO QUE USTED DICE, PROFESOR.
Y CUANDO EL "NAUTILUS" GANO PROFUNDIDAD...
ESTOS SON LOS RESTOS DE TALES CORBETAS, CUYO FINAL YO CONOZCO BIEN PORQUE HALLE UNOS DOCUMENTOS QUE VOY A MOSTRARLE...

SON INSTRUCCIONES QUE EL MINISTRO DE MARINA DE FRANCIA ENVIO A LAPEROUSE, CON NOTAS ESCRITAS PERSONALMENTE POR LUIS XVI.

DOS DIAS DESPUES, CUANDO EL "NAUTILUS" SE DISPONIA A CRUZAR EL ESTRECHO DE TORRES PARA GANAR EL OCEANO INDICO...

HEMOS ENCALLADO EN EL PEOR LUGAR DEL MUNDO. LAS COSTAS DE ESTE ESTRECHO ESTAN POBLADAS DE SALVAJES...

¿QUE HA SUCEDIDO...?

NO PODIAN REANUDAR LA NAVEGACION HASTA QUE SE PRODUJERA MAREA ALTA, DE FORMA QUE EL PROFESOR Y SUS AMIGOS RESOLVIERON ACERCARSE A TIERRA FIRME...

¡AHORA O NUNCA, PROFESOR! ¿POR QUE NO HUIMOS?

¿HUIR A TRAVES DE NUEVA GUINEA? ¡ACABARIAMOS EN PODER DE LOS NATIVOS, QUE SON ANTROPOFAGOS!!

AHORA COMPRENDO POR QUE EL CAPITAN NOS HA AUTORIZADO A DAR ESTE PASEITO... ¡SABE BIEN QUE NO SEREMOS CAPACES DE EVADIRNOS!

HORAS MAS TARDE, DESPUES DE PROVEERSE DE CIERTOS PRODUCTOS COMESTIBLES, NUESTROS AMIGOS DISPUSIERONSE A REGRESAR AL "NAUTILUS"...

LA EXCURSION SE REPITIO AL SIGUIENTE DIA, EN QUE SE INTERNARON EN LA SELVA CON ANIMO DE CAZAR...

¡MIREN AHI! UN "AVE DEL PARAISO". UN EJEMPLAR DIFICILISIMO DE CAZAR...

¡HUM! Y CON LAS GANAS QUE YO TENGO DE COMER CARNE FRESCA...

¿EH...? ¡CARAMBA, CONSEJO! ¿COMO PUDISTE HACERTE CON ELLA?

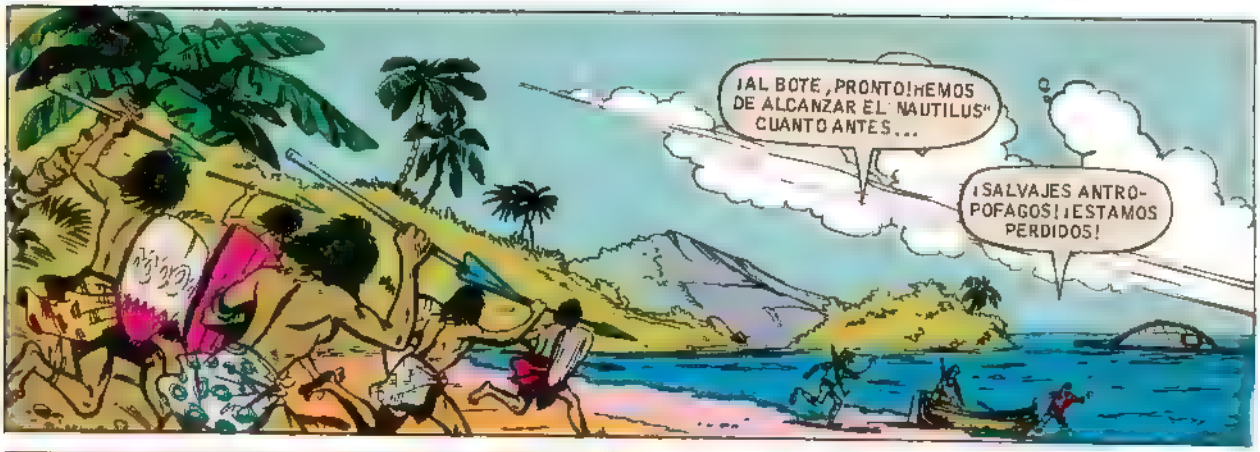
¡FACIL, PROFESOR, LA ENCONTRE EN EL SUELO, EMBRIAGADA POR EL ABUSO DE NUEZ MOSCADA..!

MAS TARDE...

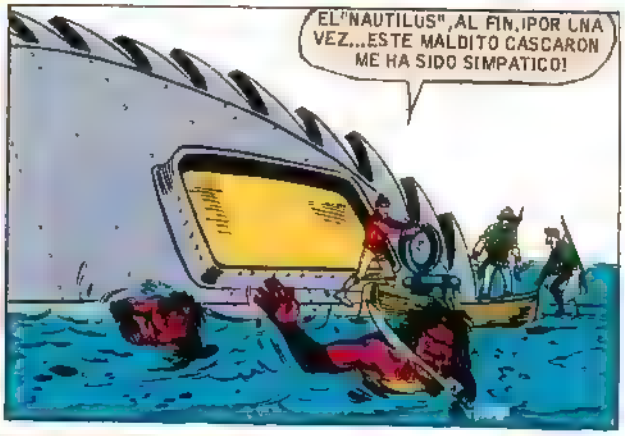
¡HURRA, NED! ¡SOBERBIO EJEMPLAR!

LUEGO, SENTARONSE A DESCANSAR UN RATO HASTA QUE, REPENTINAMENTE...

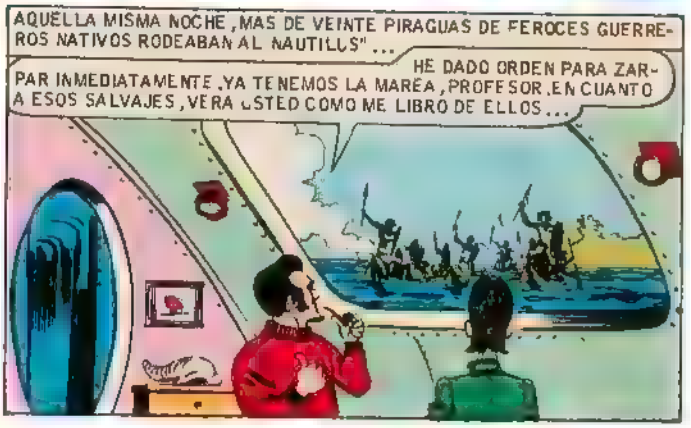
¡EH, MIREN! ¡MIREN AHI...!

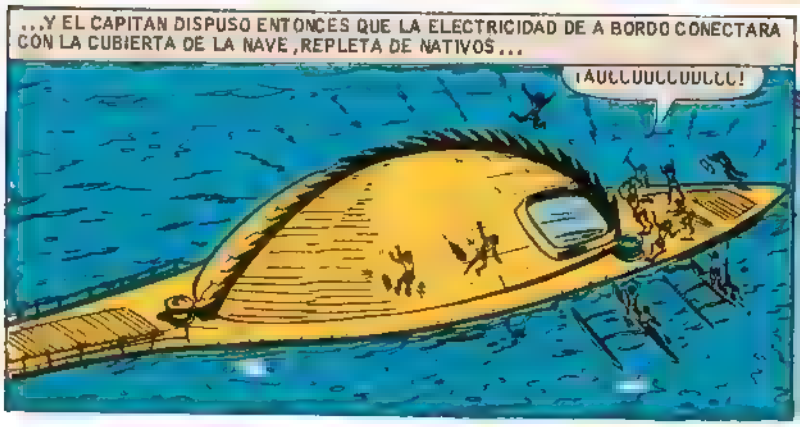

¡AL BOTE, PRONTO! ¡HEMOS DE ALCANZAR EL "NAUTILUS" CUANTO ANTES...
¡SALVAJES ANTROPOFAGOS! ¡ESTAMOS PERDIDOS!

LOS NATIVOS PERSIGUIERON LES MAR ADENTRO, PERO...
¡UF! MENOS MAL, LA CERCANA PRESENCIA DE LA NAVE PARECE HABERLES INTIMIDADO... ¡NOS PERSIGUEN MENOS DE LOS QUE SE DISPONIAN A ATACARNOS...!

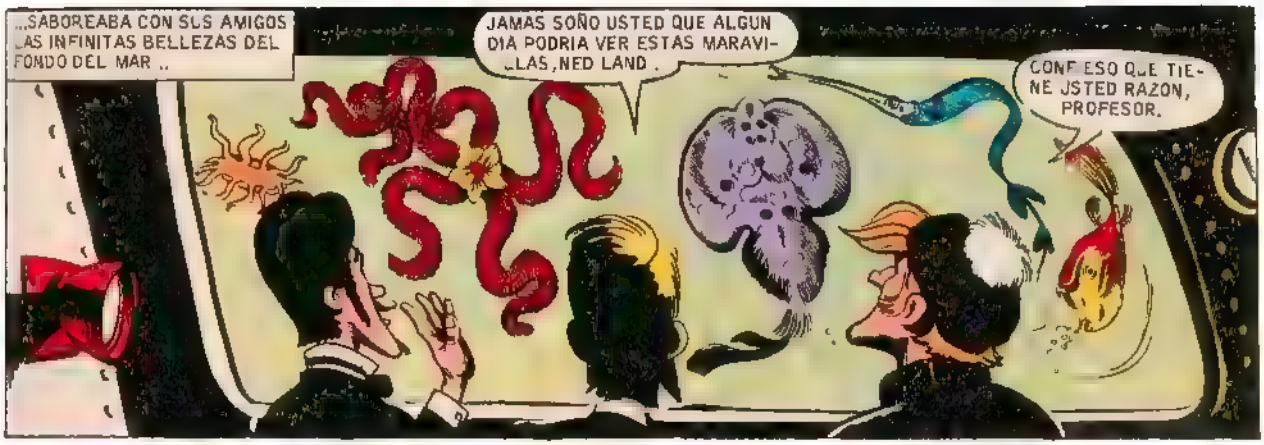

EL "NAUTILUS", AL FIN, ¡POR UNA VEZ... ESTE MALDITO CASCARON ME HA SIDO SIMPATICO!

AL DIA SIGUIENTE, LOS SALVAJES SE CONCENTRARON EN LA PLAYA, CONTEMPLANDO EL NAVIO. Y FUE ENTONCES CUANDO...
¡CUIDADO, PROFESOR! ESE TIPO ESTA ARROJANDO PIEDRAS CON SU TIRADOR...
SI, CONSEJO... Y LO QUE SIENTO ES QUE ME HAYA ROTO ESTE CARACOL. ERA UN EJEMPLAR EXCEPCIONAL...

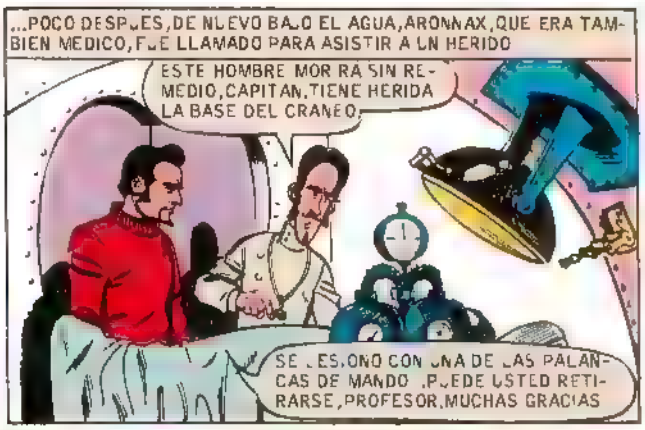

AQUELLA MISMA NOCHE, MAS DE VEINTE PIRAGUAS DE FEROCES GUERREROS NATIVOS RODEABAN AL NAUTILUS" ...
HE DADO ORDEN PARA ZARPAR INMEDIATAMENTE. YA TENEMOS LA MAREA, PROFESOR. EN CUANTO A ESOS SALVAJES, VERA USTED COMO ME LIBRO DE ELLOS...


...Y EL CAPITAN DISPUSO ENTONCES QUE LA ELECTRICIDAD DE A BORDO CONECTARA CON LA CUBIERTA DE LA NAVE, REPLETA DE NATIVOS...
¡AUUUUUUUUUU!

MAS TARDE, EL NAUTILUS REANUDO SU NAVEGACION... DURANTE LOS DIAS SUCESIVOS EL PROFESOR ARONNAX...


...SABOREABA CON SUS AMIGOS LAS INFINITAS BELLEZAS DEL FONDO DEL MAR ..
JAMAS SOÑO USTED QUE ALGUN DIA PODRIA VER ESTAS MARAVI- LLAS, NED LAND .
CONFIESO QUE TIE- NE USTED RAZON, PROFESOR.

CIERTO DIA, LA NAVE SE REMONTO A LA SUPERFICIE Y. .
IGNORO LO QUE TRAMAN, PERO EL CAPITAN SE MUESTRA MUY INQUIETO...
NEVSTRASDONEVICTH, VO- RASEJO NISK OSWAROGH!


...POCO DESPUES, DE NUEVO BAJO EL AGUA, ARONNAX, QUE ERA TAM- BIEN MEDICO, FUE LLAMADO PARA ASISTIR A UN HERIDO
ESTE HOMBRE MORIRA SIN RE- MEDIO, CAPITAN. TIENE HERIDA LA BASE DEL CRANEO
SE LESIONO CON UNA DE LAS PALAN- CAS DE MANDO . PUEDE USTED RETI- RARSE, PROFESOR. MUCHAS GRACIAS

EN EFECTO, EL TRIPULANTE FALLECIO AQUELLA NOCHE Y, A LA MAÑANA SI- GUIENTE, SE CELEBRO EL ENTIERRO .

COMO VE, DISPONEMOS DE NUESTRO PROPIO CEMEN TERIO

AQUI YACEN, PROFESOR, LOS HEROICOS TRIPULANTES DEL "NAUTILUS" MUERTOS EN ACTO DE SERVICIO

REGRESARON A BORDO Y TRANSCURRIERON MUCHOS DIAS DE NAVEGACION, Y UNA MAÑANA. .

SON ARGONAUTAS, Y LOS ANTIGUOS ASEGURABAN QUE SU ENCUENTRO TRAE LA FELICIDAD

PUES YO ME CONFORMO CON QUE ME TRAIGAN LA LIBERTAD Y TIERRA FIRME...

AQUEL MISMO DIA, EL CAPITAN NOTIFICO A ARONNAX QUE NAVEGABAN FRENTE A LAS COSTAS DE CEILAN...

HAREMOS RUMBO AL GOLFO DE MANAAR, PARA VISITAR LAS FAMOSAS PESQUERIAS DE PERLAS

PERO...LE PREVENGO, PROFESOR, QUE NO VEREMOS A LOS PESCADORES, PORQUE NO EMPEZO AUN LA PESCA DE PERLAS. IREMOS ARMADOS, POR SI NOS SALEN AL PASO LOS TIBURONES, ABUNDANTES EN AQUELLAS AGUAS.

Y AQUELLA MISMA NOCHE, EL PROFESOR Y SUS AMIGOS EMBARCARON EN UN BOTE CON SUS EQUIPOS SUBMARINOS

¿DE FORMA QUE PODEMOS ENCONTRAR TIBURONES, EH? ¡PUES NO ME SEDUCE DEMASIADO LA EXCURSION, LA VERDAD!

PARA ESTA SALIDA, ES MEJOR CEÑIR EL PUÑAL QUE LA ESCOPETA, PROFESOR

Y POCO DESPUES...

LLEGO EL MOMENTO DE LA INMERSION. ¡CUBRANSE YA LA CABEZA Y HAGAN FUNCIONAR EL DEPOSITO DE OXIGENO!

PRONTO SE HUNDIERON EN LOS ABISMOS DEL OCEANO, HASTA QUE LLEGARON...

...A UNA GRUTA, EN LA QUE SE INTERNARON SIN VACILAR..

LUEGO, EL CAPITAN HUNDIO SU CUCHILLO EN LAS ENTREABIERTAS VALVAS DE UNA ENORME CONCHA...

¡UNA PERLA DEL TAMAÑO DE UNA NUEZ DE COCO..!

ENTONCES...¡ADVIRTIERON LA PRESENCIA DE UN PESCADOR DE PERLAS, AL QUE ATACABA UN TIBURON!

Y EN EL MOMENTO EN QUE EL TEMIBLE ESCUALO DERRIBO DE UN COLETAZO A SU PRESA...

¡MUERE, MONSTRUO!

PERO EL CAPITAN NO PUDO EVITAR LA ULTIMA ACOMETIDA DEL ANIMAL, QUE HUBIERA ACABADO CON EL SIN LA INTERVENCION DE NED LAND...

LA EXPEDICION TERMINO FELIZMENTE Y, DE REGRESO AL "NAUTILUS", ESTE ENFILO EL GOLFO PERSICO Y LAS COSTAR AFRICANAS.

ESTAMOS PASANDO FRENTE A LAS COSTAS DEL TERRITORIO DE OMAN, AMIGOS.

¿POR QUE NO SE LE OCURRIRA AL CAPITAN NEMO PASEARNOS POR LAS COSTAS DE BRETAÑA? ¡ME ARROJARIA AL AGUA DE FELICIDAD!

DIAS DESPUES, NAVEGANDO POR LA SUPERFICIE, APARECIO FRENTE A LA NAVE UN EXTRAÑO ANIMAL Y EL CAPITAN ORDENO SU CAPTURA.

ES UN DUDONGO O VACA MARINA. SU CARNE ES EXQUISITA, NED!

PUES ALLA VA MI ARPON ..

¡AGARRESE FUERTE, PROFESOR! VOY A VER SI ACABO CON ESE ANIMAL TO"... ANTES DE QUE EL TERMINE CON TODOS NOSOTROS!

FINALMENTE, PUDO NED LAND ACABAR CON EL ANIMAL, QUE FUE REMOLCADO HASTA LA NAVE Y CONVERTIDO ALLI EN SUCULENTA RESERVA DE CARNE...

DEL MAR ROJO PASARON AL MEDITERRANEO A TRAVES DE UN FANTASTICO PASO SUBMARINO, DESCUBIERTO POR NEMO EN ANTERIORES VIAJES...

¿SE DAN CUENTA, SEÑORES? ¡ESTAMOS EN EUROPA. ¿POR QUE NO HUIMOS A LA PRIMERA OPORTUNIDAD?

ES MUY DIFICIL, NED. EL CAPITAN NO NOS PIERDE DE VISTA Y MANTIENE SU NAVE ALEJADA DE LA COSTA

Y AL DIA SIGUIENTE, MIENTRAS EL CAPITAN Y ARONNAX CONTEMPLABAN EL FONDO SUBMARINO POR UNA DE LAS CLARABOYAS ..

¡UN HOMBRE!

ES UN BUCEADOR EXPERTO LLAMADO NICOLAS, DEL CABO MATAPAN. ¡UN VALIENTE, PROFESOR! SOMOS VIEJOS CONOCIDOS...

A CONTINUACION, EL CAPITAN LLENO UN COFRE CON LINGOTES DE ORO Y, ANTE EL ASOMBRO DEL PROFESOR...
PODEIS LLEVAROSLO DONDE SIEMPRE.
¡MAS DE CINCO MILLONES DE FRANCOS EN ORO DE LEY! ¿DE DONDE OBTIENE SEMEJANTE FORTUNA? ¿QUE DESTINO TENDRA ESE ARCON...?
AQUELLA MISMA NOCHE...
ASEGURARIA HABER OIDO LANZAR UN BOTE AL MAR. ¡HUM! ¿QUE RELACION PUEDE TENER EL BUZO CON ESE COFRE DE ORO?
SUCEDIERONSE LARGOS DIAS DE NAVEGACION POR EL MEDITERRANEO. ARONNAX Y SUS COMPAÑEROS PASARON EL TIEMPO ADMIRANDO AQUELLAS ZONAS SUBMARINAS, EN TANTO LA NAVE ENFILABA LA RUTA DEL ATLANTICO.
NED LAND JUZGO LLEGADO EL MOMENTO DE HUIR ..AUNQUE AL PROFESOR EN CIERTO MODO, LE DOLIA ABANDONAR EL ESTUDIO DE LA FAUNA SUBMARINA.
NOS HALLAMOS A POCAS MILLAS DE ESPAÑA, PROFESOR. ESTA NOCHE, TAN PRONTO EL "NAUTILUS" EMERJA PARA REPONER AIRE... ¡SALDREMOS EN UN BOTE QUE TENGO PREPARADO!
Y LLEGADA LA NOCHE..
FALTAN CINCO MINUTOS... IRE AL SALON, A ESPERAR LA SEÑAL DE NED LAND.
¡QUE EXTRAÑO NED NO VIENE Y EL NAVIO PARECE HABERSE DETENIDO... ¿HABRA DESCUBIERTO NUESTRO PLAN EL CAPITAN NEMO?
ERA YA MUY TARDE CUANDO APARECIO EL CAPITAN...
BUENAS NOCHES, PROFESOR... NAVEGAMOS FRENTE A LA COSTA ESPAÑOLA ¿CONOCE USTED LA HISTORIA DE ESPAÑA?
PUES... POR ENCIMA, CAPITAN.
EXACTAMENTE. NOS HALLAMOS FRENTE A LA BAHIA DE VIGO, EN CUYAS AGUAS YACE EL TESORO DE LOS GALEONES ESPAÑOLES HUNDIDOS POR LOS INGLESES EN MIL SETECIENTOS DOS. ¿QUIERE USTED VERLO?

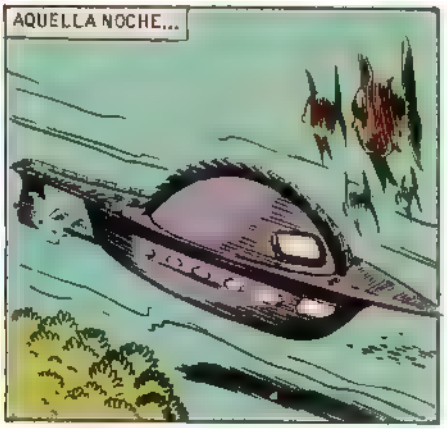
Y CUANDO SE ABRIO LA CLARABOYA...
SON MIS HOMBRES, PROFESOR. RECUPERAN EL TESORO DE LOS GALEONES HUNDIDOS DESDE HACE SIGLOS...

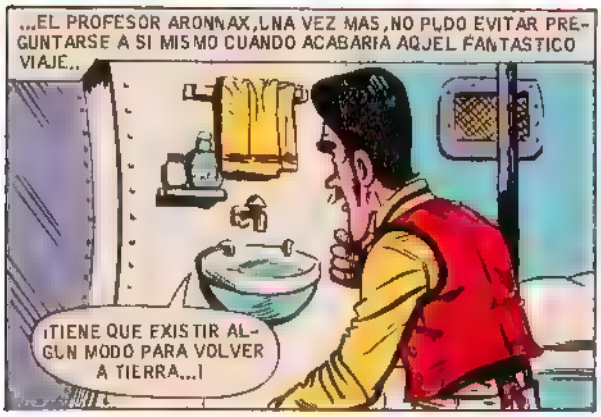
...Y MERCED A CUYA FORTUNA ALIVIO LA EXISTENCIA DE LOS OPRIMIDOS Y DE LOS MISERABLES.

AHORA COMPRENDO EL DESTINO DE AQUEL COFRE QUE VI... ESTE HOMBRE ES UN ¡IDEALISTA!

MAÑANA, SI LO DESEA, PUEDE TOMAR PARTE EN UNA EXPLORACION POR LAS PROFUNDIDADES DEL ATLANTICO.

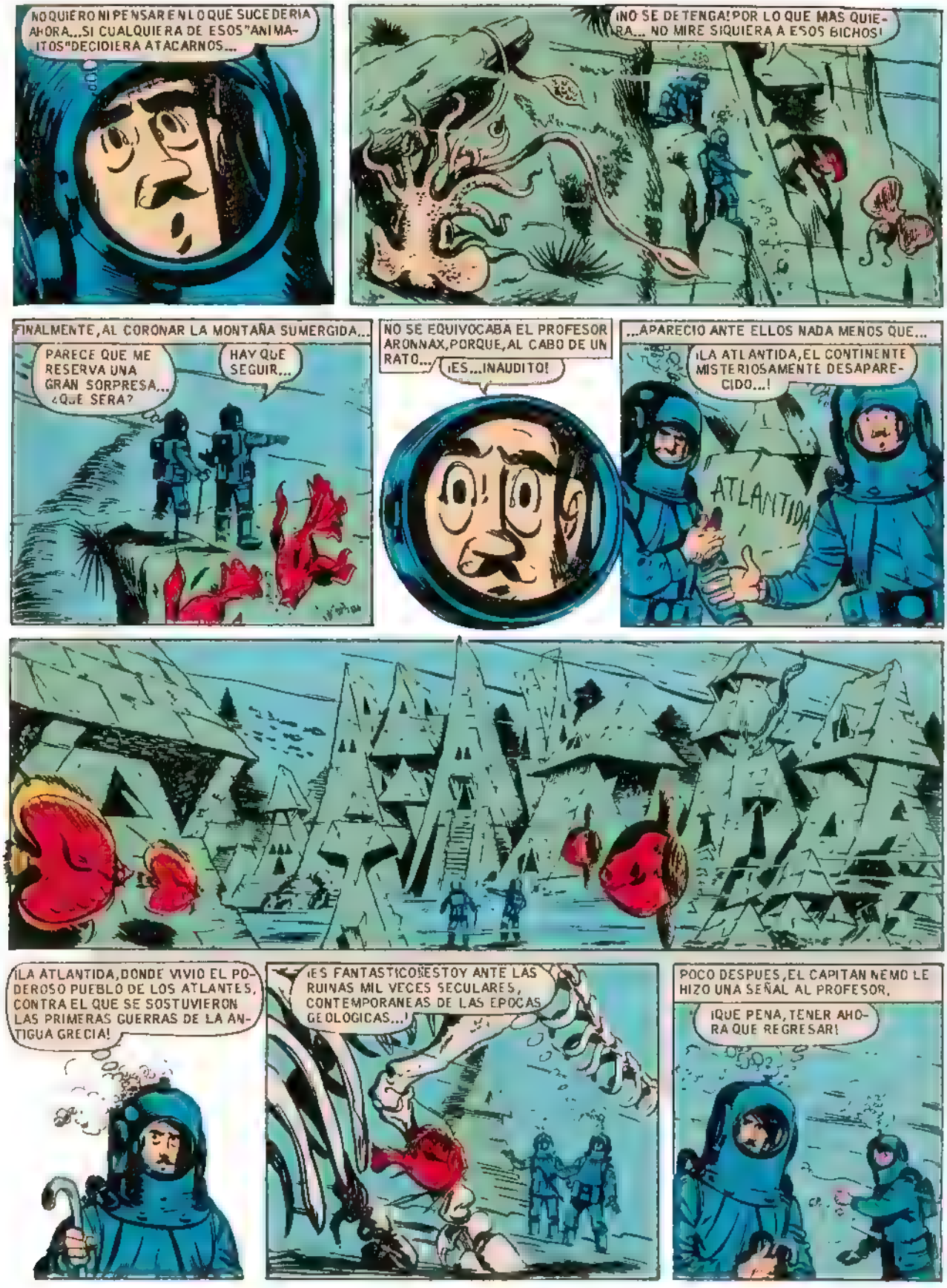
SERA PARA MI UN PLACER, CAPITAN. ¿PERO ACASO ABANDONAREMOS ESTAS AGUAS?
MAÑANA, PROFESOR... ESTAREMOS YA MUY LEJOS DE LAS COSTAS ESPAÑOLAS.

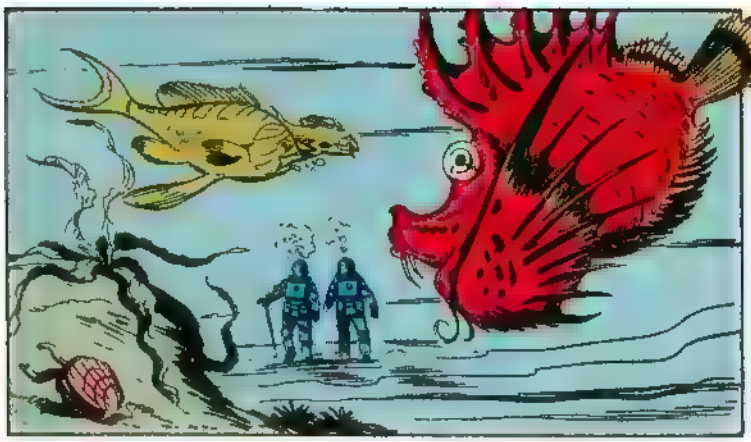

AQUELLA NOCHE...


...EL PROFESOR ARONNAX, UNA VEZ MAS, NO PUDO EVITAR PREGUNTARSE A SI MISMO CUANDO ACABARIA AQUEL FANTASTICO VIAJE...
¡TIENE QUE EXISTIR ALGUN MODO PARA VOLVER A TIERRA...!

Y LA MISMA INQUIETUD COMPARTIAN NED LAND Y CONSEJO...
¡ESTOY HARTO DE ESTO, AMIGO! ¿O ACASO VAMOS A PASARNOS LA VIDA ENCERRADOS EN ESTA LATA DE SARDINAS?

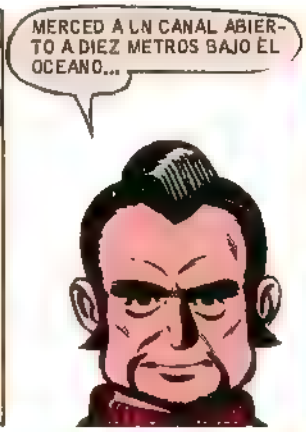
Y A LA MAÑANA SIGUIENTE...
DE PARTE DEL CAPITAN, PROFESOR... ES EL EQUIPO PARA SALIR DE EXPLORACION.
MUCHAS GRACIAS, AMIGO.
MEDIADA YA LA MAÑANA...
¿DISPUESTO YA, PROFESOR?
CUANDO USTED QUIERA, CAPITAN.
NO SE... PERO TENGO LA FUERTE IMPRESION DE QUE HOY NO ME VOY A ARREPENTIR DE SALIR DE ESE CASCARON...
AL POCO RATO, COMENZARON A ESCALAR UNA MONTAÑA IMPONENTE...

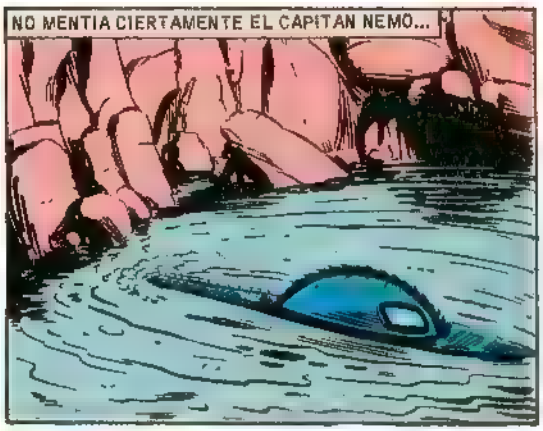

NO QUIERO NI PENSAR EN LO QUE SUCEDERIA AHORA...SI CUALQUIERA DE ESOS "ANIMAITOS" DECIDIERA ATACARNOS...
¡NO SE DETENGA! POR LO QUE MAS QUIERA... NO MIRE SIQUIERA A ESOS BICHOS!
FINALMENTE, AL CORONAR LA MONTAÑA SUMERGIDA...
PARECE QUE ME RESERVA UNA GRAN SORPRESA... ¿QUE SERA?
HAY QUE SEGUIR...
NO SE EQUIVOCABA EL PROFESOR ARONNAX, PORQUE, AL CABO DE UN RATO...
¡ES...INAUDITO!
...APARECIO ANTE ELLOS NADA MENOS QUE...
¡LA ATLANTIDA, EL CONTINENTE MISTERIOSAMENTE DESAPARECIDO...!
ATLANTIDA
¡LA ATLANTIDA, DONDE VIVIO EL PODEROSO PUEBLO DE LOS ATLANTES, CONTRA EL QUE SE SOSTUVIERON LAS PRIMERAS GUERRAS DE LA ANTIGUA GRECIA!
¡ES FANTASTICO! ESTOY ANTE LAS RUINAS MIL VECES SECULARES, CONTEMPORANEAS DE LAS EPOCAS GEOLOGICAS...!
POCO DESPUES, EL CAPITAN NEMO LE HIZO UNA SEÑAL AL PROFESOR.
¡QUE PENA, TENER AHORA QUE REGRESAR!



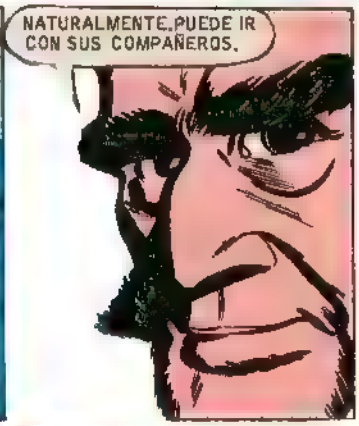
LA EXPLORACION TERMINO FELIZMENTE Y,AL OTRO DIA,A BORDO DEL"NAUTILUS"...
¿QUIERE USTED SABER DONDE NOS HALLAMOS,PROFESOR?
PUES...SI,CAPITAN, POR SUPUESTO QUE SI.

FLOTAMOS SOBRE UN GRAN LAGO,EN EL INTERIOR DE UNA CAVERNA,QUE ES EL CRATER DE UN VOLCAN APAGADO.
PE...PERO, ¿COMO HEMOS PODIDO ENTRAR HASTA AQUI?

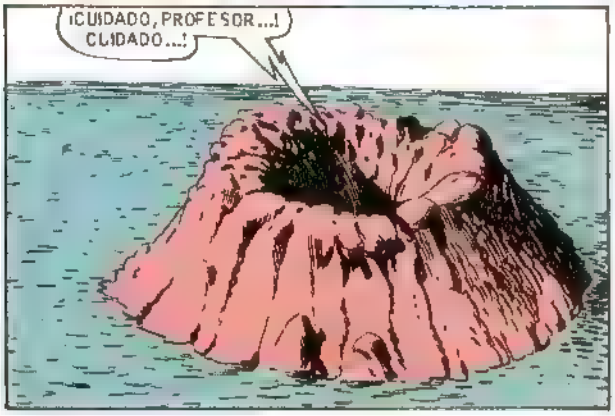

MERCED A UN CANAL ABIERTO A DIEZ METROS BAJO EL OCEANO...

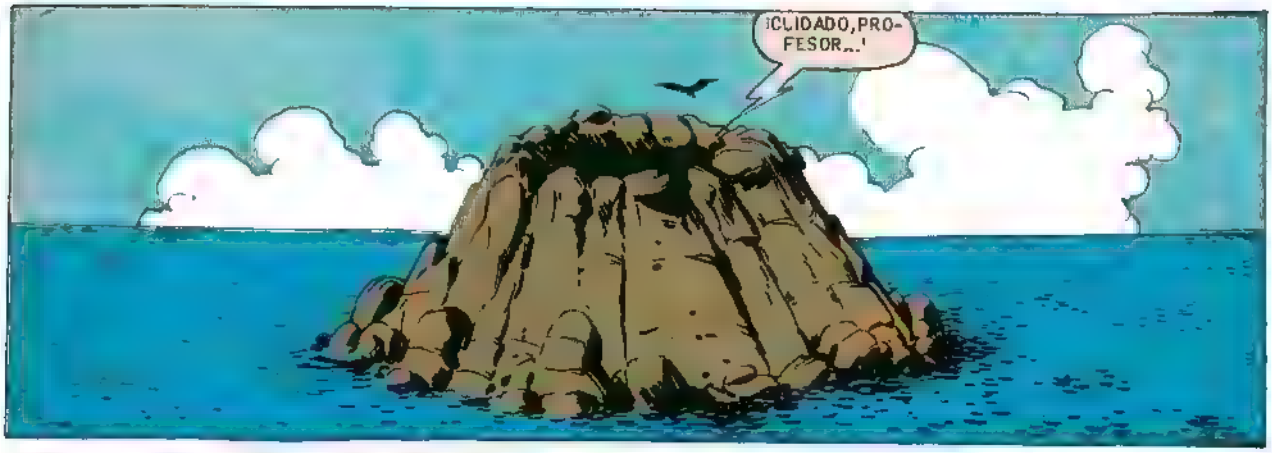

NO MENTIA CIERTAMENTE EL CAPITAN NEMO...

Y LE DIRE MAS:ESTE LUGAR ES UNA DE MIS BASES SECRETAS.
¿PUEDO EXPLORAR LOS ALREDEDORES,CAPITAN?ME COMPLACERIA HACERLO...


NATURALMENTE,PUEDE IR CON SUS COMPAÑEROS.

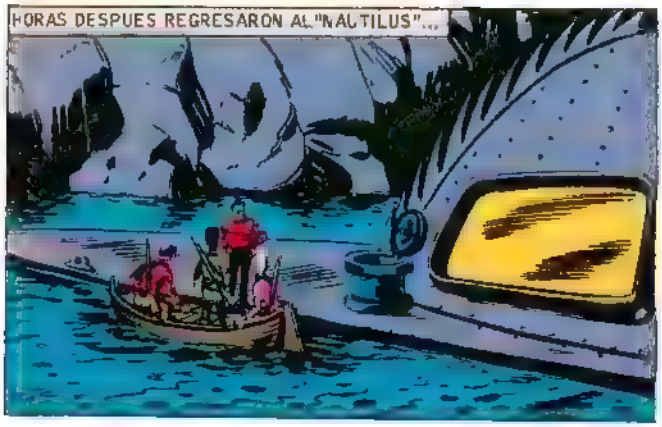
LUEGO..


¡CUIDADO,PROFESOR...! CUIDADO...!


¡CUIDADO, PROFESOR...!

¡CUIDADO...! EL MENOR PASO EN FALSO PUEDE COSTARNOS LA VIDA.

TODO ESTO ES SOBRECOGEDOR, AMIGOS...


HORAS DESPUES REGRESARON AL "NAUTILUS"...

...EL CUAL NO TARDO EN HACERSE A LA NAVEGACION...

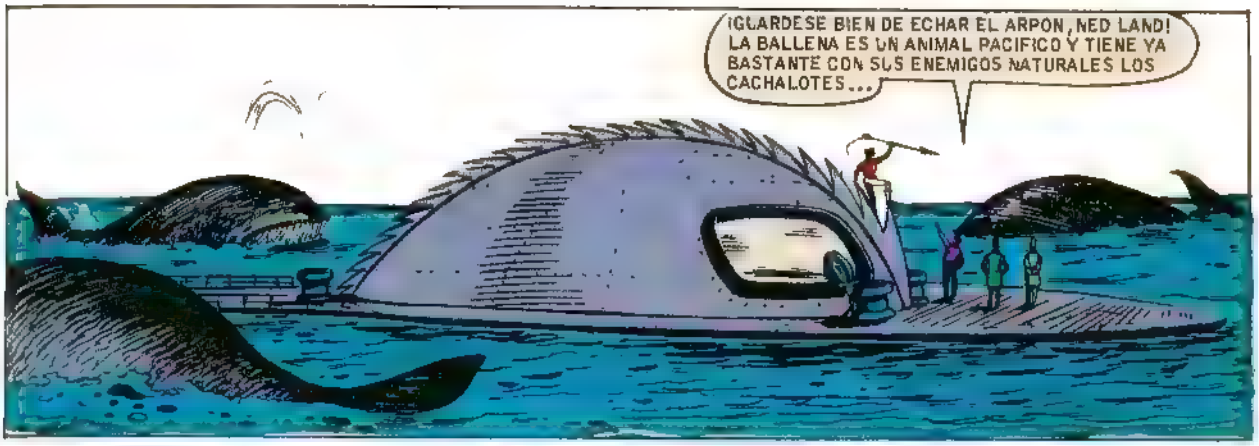
AHORA ESTAMOS CRUZANDO EL CANAL DE QUE LE HABLE, PROFESOR

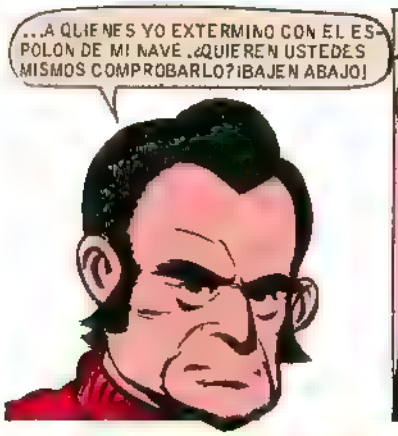
...LLEGANDO CINCO DIAS MAS TARDE AL MAR DE LOS SARGAZOS, LLENO DE EXTRAÑA RESACA A LA DERIVA...
¡ATENCION, TODOS! ES PRECISO SUMERGIRNOS MAS
¿POR QUE, CAPITAN? ME GUSTARIA CONTEMPLAR DE CERCA ESE EXTRAÑO MAR DE LOS SARGAZOS ..

LO SIENTO, PROFESOR... PERO NO QUIERO EXPONER MI HELICE EN ESA INMENSA MASA HERBACEA... ¡EN LAS PROFUNDIDADES NO HAY ALGAS, AMIGO!
¿QUE LE SUCEDE A ESE LOBO SOLITARIO, PROFESOR?
NADA, NED... PERO SU INTENCION ES BIEN CLARA: AL PARECER, SE PROPONE REALIZAR UN VIAJE SUBMARINO Y REGRESAR A LOS MARES AUSTRALES DEL PACIFICO TRAS DOBLAR EL CABO DE HORNOS.
¡HUM! ESTO SIGNIFICA QUE LAS POSIBILIDADES DE HUIR SON ESCASISIMAS... ¡EN ESOS MARES TAN ENORMES NO HABRA MANERA, PROFESOR!
NO, NED... NO CREO QUE LA HAYA.
APENAS SALIO EL "NAUTILUS" DEL MAR DE LOS SARGAZOS, CUANDO OCURRIO UN PINTORESCO INCIDENTE...
¡EH, SEÑOR...! ¡SEÑOR...!
¿QUE SUCEDE, CONSEJO?
¡UN BALLENERO! ¡NOS HA AVISTADO UN BALLENERO, PUESTO QUE NAVEGAMOS A FLOR DE AGUA, Y POSIBLEMENTE NOS HA TOMADO POR UNA BALLENA O ALGO ASI!
ASI ERA, EN EFECTO...
¡AHI LA TENEMOS, MUCHACHOS...! VAMOS, ARRIAD TODAS LAS VELAS, QUE YA ES NUESTRA...!
LOS ARPONES, RAPIDOS ..! ¡PREPARAD TODO!
PERO EL CAPITAN NEMO LO COMPRENDIO INMEDIATAMENTE Y...
SE DISPONEN A ARRIAR VARIOS BOTES... ¡DE PRISA, HAY QUE LARGARSE DE AQUI!
NO QUIERO HACERLE PERDER EL TIEMPO A ESE POBRE DIABLO DE BALLENERO.

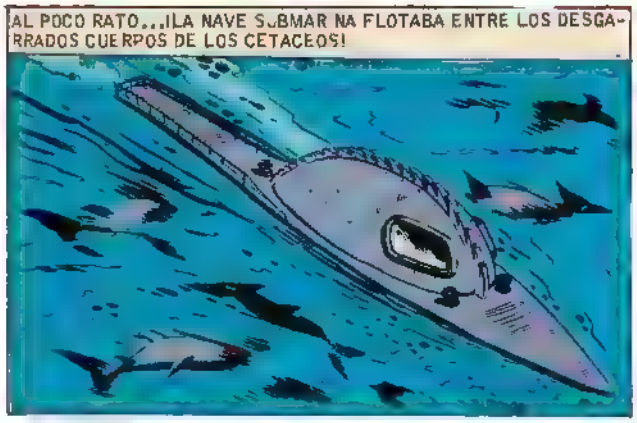
¡POR MIL CENTAUROS MARINOS! PUES SI QUE CORRE LA BALLENA ESA... ¡LA PERD. DE VISTA, MUCHACHOS!
¡HUBIERA SIDO DEMASIADO BONITO QUE ESE BALLENERO DESCUBRIERA LA VERDADERA IDENTIDAD DE ESTA BALLENA"!
¡PERO ESTOY HARTO YA DE MI FORZADO CAUTIVERIO, PROFESOR... ¡SERA PRECISO HABLAR DE UNA VEZ CON ESE ENDIABLADO CAPITAN Y DECIRLE LO QUE TODOS PENSAMOS DE EL...
TRANQUILICESE, NED... NADA VAMOS A GANAR CON SEMEJANTES ACTITUDES, NO LO DUDE...
¿OCURRE ALGO, SEÑORES...?
ESTO... ¡OH, NO, NADA, CAPITAN ¡NADA!
A PROPOSITO, AMIGO... HAGALE CASO AL PROFESOR ARONNAX... CREAME, MUCHACHO: NADA VA A CONSEGUIR CON "SEMEJANTES ACTITUDES", EN EFECTO.
¡MISERABLE BELLACO! ¿HASTA CUANDO VAS A TENERNOS A TU MERCED?
¡DIJE QUE TENIAMOS QUE DESCENDER MAS PROFUNDAMENTE! ¡VAMOS, PONGAN DIECISEIS MIL PIES!
ESE TIPO ESTA COMPLETAMENTE LOCO.

¿SABE UNA COSA, PROFESOR...?
¡EL CAPITAN ACABA DE ORDENAR UNA INMERSION DE DIECISEIS MIL PIES!
ESO ES UN HORROR...¡VAMOS A ALCANZAR EL MAS ALLA DE LOS LIMITES SUBMARINOS!
¿A DONDE VA USTED, PROFESOR...?
A HABLAR CON EL, NED...
¿CREE USTED QUE VAMOS A SOPORTAR SEMEJANTE PRESION, CAPITAN?
NO ENTIENDO A QUE VIENEN SUS PALABRAS.
USTED PERDONE, PERO HE SABIDO QUE HA ORDENADO UNA INMERSION DE DIECISEIS MIL PIES...¡ESTO ES UNA LOCURA, CAPITAN NEMO!
BASTA YA, PROFESOR...¡LE ADVIERTO QUE SI SIGUEN ESPIANDOME TENDRE QUE DISPONER QUE LES ENCIERREN!
POCO DESPUES, NEMO QUISO FOTOGRAFIAR EL MARAVILLOSO ESPECTACULO DE SEMEJANTE PROFUNDIDAD VIRGEN...
AQUEL MISMO DIA, AL EMERGER DE NUEVO, EL "NATALIS" SE VIO RODEADO DE PRONTO POR UNA MANADA DE BALLENAS...
¿ME AUTORIZA USTED PARA LANZAR EL ARPON, CAPITAN? ¡LA VERDAD ES QUE TENGO YA MUCHAS GANAS DE HACERLO!


¡GUARDESE BIEN DE ECHAR EL ARPON, NED LAND! LA BALLENA ES UN ANIMAL PACIFICO Y TIENE YA BASTANTE CON SUS ENEMIGOS NATURALES LOS CACHALOTES...

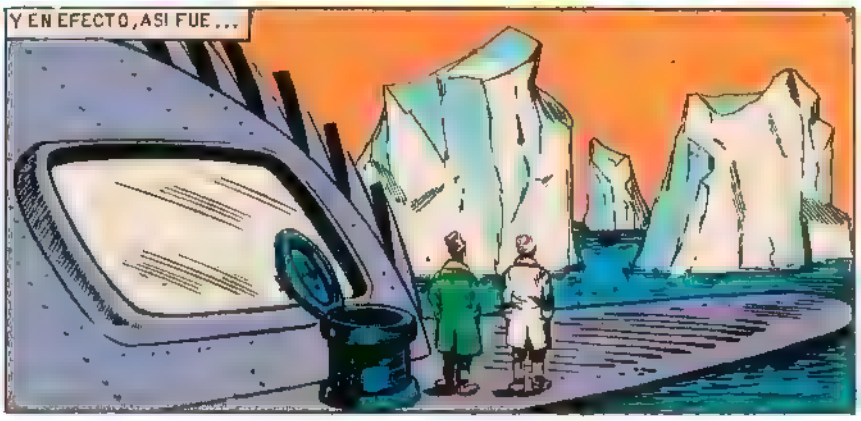

...A QUIENES YO EXTERMINO CON EL ESPOLON DE MI NAVE. ¿QUIEREN USTEDES MISMOS COMPROBARLO? ¡BAJEN ABAJO!

Y EL PROFESOR Y SUS COMPAÑEROS FUERON TESTIGOS DE UNA SANGRIENTA CAZA: LA DE LOS FEROCES CACHALOTES, QUE ATRAIDOS POR LAS BALLENAS ..
TIENE RAZON... ¡NINGUNO DE ELLOS SERA CAPAZ DE SOBREVIVIR A SU METODO DE EXTERMINIO!


AL POCO RATO... ¡LA NAVE SUBMARINA FLOTABA ENTRE LOS DESGARRADOS CUERPOS DE LOS CETACEOS!

TRANSCURRIERON DOS SEMANAS Y....
¿PUEDO SABER HACIA DONDE NOS DIRIGIMOS AHORA, CAPITAN NEMO?

¡COMO NO, PROFESOR! HACIA EL POLO SUR...


Y EN EFECTO, ASI FUE...

PERO LA NAVE QUEDO APRISIONADA EN AQUEL HELADO MAR Y EL CAPITAN DECI – DIO...
HABRA QUE INTENTAR SUMERGIRNOS Y PASAR POR DEBAJO DE LOS HIELOS...
¿PERO, COMO VA USTED A CONSEGUIR SUMER-GIRSE, CAPITAN? ¡LOS HIELOS SEGUIRAN IMPI-DIENDOSELO!
¿DE VERAS, PRO-FESOR? DISPON-GO DE HOMBRES PREPARADOS PA-RA TODA EVEN-TUALIDAD, AMI-GO MIO!
ENTONCES, NEMO DISPUSO QUE SE ROMPIERA EL HIELO EN TORNO A LA CARENA DE LA NAVE...
A PARTIR DE ENTONCES, NAVEGARON BAJO LOS GRANDES BANCOS HELA-DOS, QUE IBAN DISMINUYENDO...
...HASTA QUE, AL FIN...
¡HURRA...!
¡EL MAR LIBRE...!
POCO DESPUES ATRACARON CERCA DE UN ISLOTE, EN EL QUE DESEMBARCARON.
SOMOS LOS PRIMEROS SERES HUMANOS QUE PISAMOS ESTE LUGAR... ¡MERECE POR ELLO LA PENA HABER LLEGADO HASTA AQUI!
TENDREMOS QUE REGRESAR RAPIDAMENTE... SE APRO-XIMA UNA FUERTE TORMENTA DE NIEVE.

PERO CUANDO LA TORMENTA SE DESATO...

¡UFF CASI...CASI CELEBRO ESTAR DE NUEVO EN ESTE DICHOSO CASCARON, SEÑORES...

AL SIGUIENTE DIA, EL NAVIO SE ENCONTRABA A DIEZ MILLAS DEL ISLOTE Y ARONNAX Y SU CRIADO CONSEJO EXPLORARON LOS ALREDEDORES..

...DONDE EL PROFESOR TUVO OCASION DE ENRIQUECER SUS CONOCIMIENTOS SOBRE LA FAUNA POLAR.

LA EXPLORACION FUE BREVE Y POCO DESPUES, EN UNION DEL CAPITAN Y DE LOS TRIPULANTES DEL "NAUTILUS"...

HOY, VEINTIUNO DE MARZO DE MIL OCHOCIENTOS SESENTA Y OCHO, TOMO POSESION DE MI NUEVO DOMINIO EN ESTA TIERRA A LA QUE NADIE HA PODIDO LLEGAR TODAVIA...

LA NAVE PROSIGUIO LA NAVEGACION Y, SEMANAS MAS TARDE, SE APROXIMO A UN ESCENARIO TOTALMENTE DISTINTO...

¡EH, PROFESOR! ¡EL ECUADOR A LA VISTA!

QUIZA TENGAMOS UNA OCASION PROPICIA PARA HUIR DE UNA VEZ DE ESTE ENCIERRO...

DIOS LE OIGA, NED...

YA EN AGUAS ECUATORIALES, EXTRAÑOS ANIMALES RODEARON AL "NAUTILUS" Y VARIOS MARINEROS, A BORDO DE UNO DE LOS BOTES...

¡ES UN MANATI, MUCHACHOS!

¡HURRA! SU CARNE ES EXCELENTE Y AUMENTARA NUESTRAS RESERVAS ALIMENTICIAS.

DIAS DESPUES, EN UNA DE LAS OCASIONES EN QUE EL CAPITAN NEMO ORDENO QUE SE ABRIERA UNA DE LAS CLARABOYAS...

¡CIELOS! ¡JAMAS HE VISTO UN MONSTRUO SEMEJANTE, PROFESOR!

EN EFECTO, NED... ES HORRIBLE!

DE PRONTO, LA NAVE SE DETUVO-UNO DE LOS GIGANTESCOS PULPOS HABIA INTRODUCIDO SUS TENTACULOS EN LAS PALETAS DE LA HELICE...

¡NO HAY OTRA SOLUCION! JAMAS SALDRIAMOS DE AQUI SI NO ATACARAMOS A ESOS MONSTRUOS.

PERO ESO ES UNA TEMERIDAD, CAPITAN.

QUISIERA SALIR A ESA CAZA, CAPITAN.

EL "NAUTILUS" SE REMONTO A LA SUPERFICIE Y ENTONCES, UNO DE SUS TRIPULANTES...

¡SOCORRO! ¡A MI, CAPITAN...!

¡DURO CON ELLOS...!

EL HORRIBLE COMBATE ACABO CON LA VICTORIA DE LOS TRIPULANTES DE LA NAVE, QUE PROSIGUIO POCO MAS TARDE SU NAVEGACION...

ESCUCHE, PROFESOR. DENTRO DE POCO PASAREMOS FRENTE A NUEVA YORK... ¡LE RUEGO HABLE USTED CON EL CAPITAN PARA QUE NOS DEVUELVA LA LIBERTAD!

LO HICE YA MUCHAS VECES, NED... PERO LO REPETIRE DE NUEVO, AUNQUE ESTOY SEGURO QUE SERA INUTIL.

Y, EN EFECTO, NO SE EQUIVOCO EL PROFESOR ARONNAX.

QUIEN ENTRA EN EL "NAUTILUS" NO SALE JAMAS. LO SIENTO, PROFESOR.

¡NADIE QUE PISE LA CUBIERTA DEL "NAUTILUS" PUEDE SALIR JAMÁS, PROFESOR! Y MIS ESTUDIOS SOBRE LAS PROFUNDIDADES, CON LA HISTORIA DE MI VIDA, SERÁ ARROJADA AL MAR POR EL ÚLTIMO DE LOS SUPERVIVIENTES DEL NAVÍO.

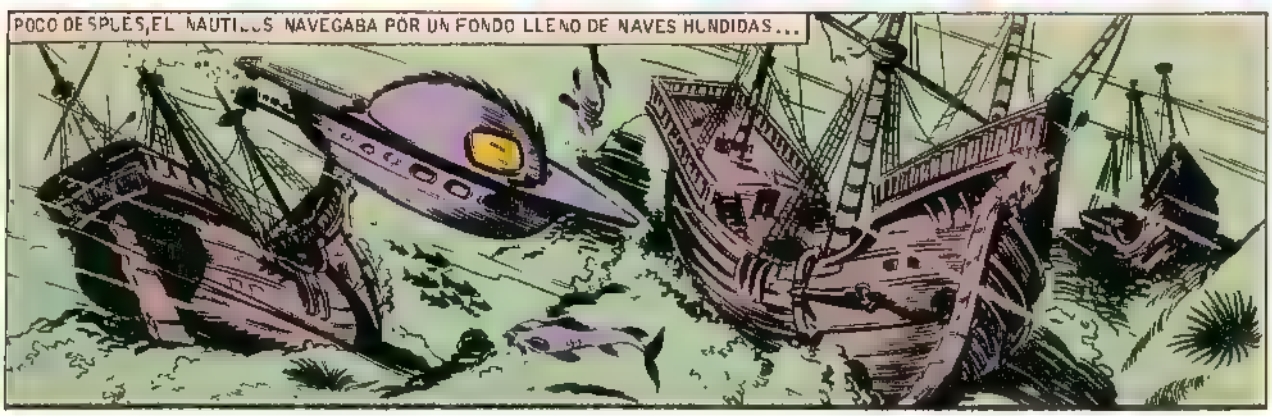
LUEGO...
LO SIENTO, NED... PERO YO ESTABA SEGURO DE ELLO. EL CAPITÁN NO ACCEDERÁ NUNCA A QUE REGRESEMOS A TIERRA.

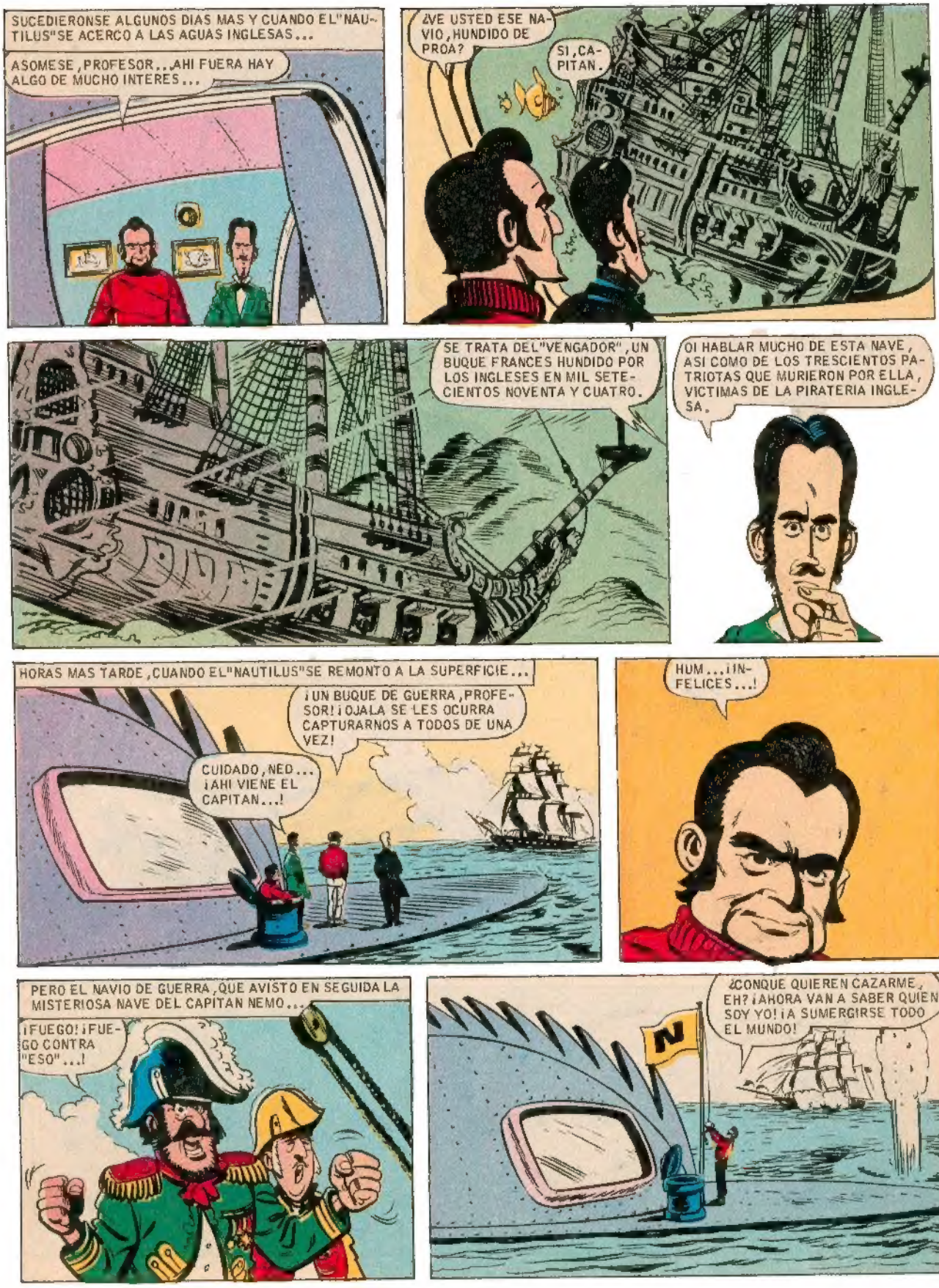
¡PERO YO NO QUIERO ACABAR MIS DÍAS ENCERRADO EN ESTE CONDENADO NAVÍO...! ¡NO QUIERO, NO QUIERO, POR MUCHO EMPEÑO QUE PONGA EN ELLO ESE LOCO CAPITÁN!

CÁLMESE, MUCHACHO... QUIZÁ ALGUNA CIRCUNSTANCIA NO PREVISTA POR EL CAPITÁN NEMO ACUDA EN NUESTRO AUXILIO... ¡NO DESCONFÍE!

BIEN, PROFESOR... PERO YO VOY A TRATAR DE HUIR. ¡Y TENGO YA MIS PLANES PARA ELLO!

PERO CUANDO EL NAVÍO SE ENCONTRÓ A LA ALTURA DE NUEVA YORK, UNA GRAN TEMPESTAD MALOGRÓ LOS PLANES DE FUGA DE NED LAND.


POCO DESPUÉS, EL NAUTILUS NAVEGABA POR UN FONDO LLENO DE NAVES HUNDIDAS...


SUCEDIERONSE ALGUNOS DIAS MAS Y CUANDO EL "NAUTILUS" SE ACERCO A LAS AGUAS INGLESAS...
ASOMESE, PROFESOR... ¡AHI FUERA HAY ALGO DE MUCHO INTERES...
¿VE USTED ESE NAVIO, HUNDIDO DE PROA?
SI, CAPITAN.
SE TRATA DEL "VENGADOR", UN BUQUE FRANCES HUNDIDO POR LOS INGLESES EN MIL SETECIENTOS NOVENTA Y CUATRO.
OI HABLAR MUCHO DE ESTA NAVE, ASI COMO DE LOS TRESCIENTOS PATRIOTAS QUE MURIERON POR ELLA, VICTIMAS DE LA PIRATERIA INGLESA.
HORAS MAS TARDE, CUANDO EL "NAUTILUS" SE REMONTO A LA SUPERFICIE...
¡UN BUQUE DE GUERRA, PROFESOR! ¡OJALA SE LES OCURRA CAPTURARNOS A TODOS DE UNA VEZ!
CUIDADO, NED... ¡AHI VIENE EL CAPITAN...!
HUM... ¡INFELICES...!
PERO EL NAVIO DE GUERRA, QUE AVISTO EN SEGUIDA LA MISTERIOSA NAVE DEL CAPITAN NEMO...
¡FUEGO! ¡FUEGO CONTRA "ESO"...!
¿CONQUE QUIEREN CAZARME, EH? ¡AHORA VAN A SABER QUIEN SOY YO! ¡A SUMERGIRSE TODO EL MUNDO!

UNA VEZ BAJO EL AGUA, EL CAPITAN ORDENO EMBESTIR EL CASCO DE FLOTACION DEL BUQUE DE GUERRA...
...QUE SE HUNDIO RAPIDAMENTE EN LOS ABISMOS.
¡DIOS MIO! ¡ESE HOMBRE ESTA LOCO!
PERO LOCO O CUERDO...SU INCALIFICABLE ACTITUD MERECE POR LO MENOS QUE ALGUIEN SE LO ECHE EN CARA...
¿EH...? ¿PE...PERO, QUE ESTA HACIENDO?
SE QUE UN DRAMA ALIENTA EN LA VIDA DE ESE HOMBRE...PERO POR MUCHO QUE HAYA SIDO EL DAÑO QUE LE HAYAN CAUSADO...NO TIENE DERECHO A PROCEDER COMO LO ESTA HACIENDO...
SE LO QUE ESTA PENSANDO, PROFESOR ¿SABE QUE OI DECIR A UN TRIPULANTE QUE NEMO PERDIO A SU ESPOSA Y A SUS DOS HIJOS EN UNA CATASTROFE MARINA?
REANUDARONSE LARGOS DIAS DE NAVEGACION Y, UNA NOCHE...
¡EH, PROFESOR! ¿ESTA USTED AHI...?
SI, NED, PASE USTED... ¿QUE OCURRE...?
NO SE VE A NADIE A BORDO, PROFESOR, Y SEGUN MIS CALCULOS NOS HALLAMOS A MENOS DE VEINTE MILLAS DE TIERRA FIRME...
¿QUE QUIERE DECIR CON ESO, NED?

¡DISPONGASE A HUIR CON CONSEJO, PROFESOR! ¡AHORA O NUNCA!
DE ACUERDO, NED, NO TENGO MUCHAS ESPERANZAS, PERO HAY QUE INTENTARLO...

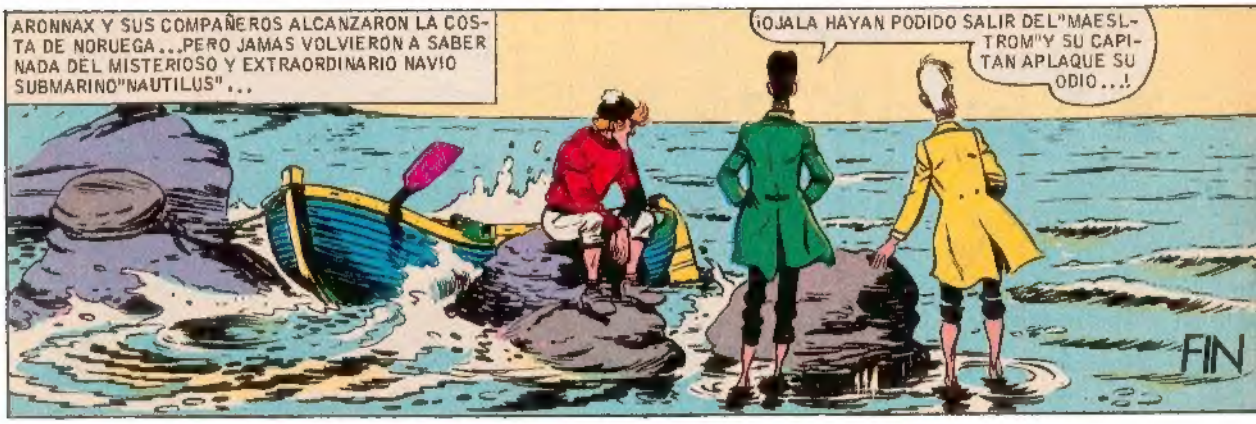
ESTA NOCHE, A LAS DIEZ... YO MISMO AVISARE A CONSEJO. ¡LE ADVIERTO QUE ESTOY DISPUESTO A MORIR SI ME SORPRENDEN! ¡TODO... ANTES QUE SEGUIR EN ESTE LUGAR!
IRE, MIENTRAS, A VER QUE HACE EL CAPITAN...

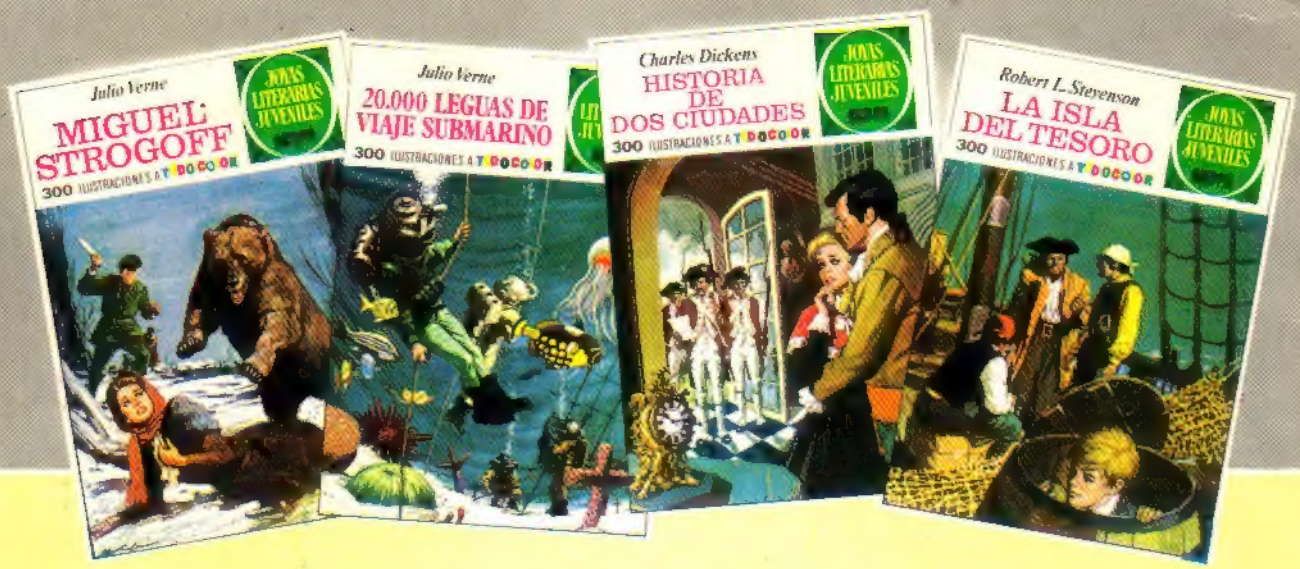
¡HUM! ¡QUE EXTRAÑA MELODIA ESTA INTERPRETANDO!

Y A LA HORA SEÑALADA...
VAMOS, AMIGOS... ¡AHORA! TENGO EL BOTE PREPARADO Y NO NOS SERA DIFICIL SUBIR HASTA LA CUBIERTA...

INSTANTES DESPUES DE ALEJARSE DEL "NAUTILUS", EL "MAELSTROM" O TORBELLINO DE LAS ISLAS FEROE, QUE SEPULTA NAVIOS ENORMES, ENVOLVIO FATALMENTE A LA NAVE...

¡QUE DIOS SE APIADE DE ESOS DESGRACIADOS!
¡UF! MENOS MAL QUE HEMOS PODIDO SALIR A TIEMPO...!


ARONNAX Y SUS COMPAÑEROS ALCANZARON LA COSTA DE NORUEGA... PERO JAMAS VOLVIERON A SABER NADA DEL MISTERIOSO Y EXTRAORDINARIO NAVIO SUBMARINO "NAUTILUS"...
¡OJALA HAYAN PODIDO SALIR DEL "MAELSTROM" Y SU CAPITAN APLAQUE SU ODIO...!
FIN



TITULOS PUBLICADOS Y DE PROXIMA APARICION

1 – MIGUEL STROGOFF, Julio Verne
2 – LA ISLA DEL TESORO, R. L. Stevenson
3 – HISTORIA DE DOS CIUDADES, Carlos Dickens
4 – 20.000 LEGUAS DE VIAJE SUBMARINO, Julio Verne
5 – UN YANQUI EN LA CORTE DEL REY ARTURO, Mark Twain
6 – EL PIRATA, Walter Scott
7 – BEN-HUR, Lewis Wallace
8 – DAVID COPPERFIELD, Carlos Dickens
9 – LOS HIJOS DEL CAPITAN GRANT, Julio Verne
10 – AVENTURAS DEL CAPITAN SINGLETON, Daniel Defoe
11 – ROB ROY, Walter Scott
12 – EL ULTIMO MOHICANO, Fenimore Cooper
13 – LA ISLA MISTERIOSA, Julio Verne
14 – QUO VADIS?, Enrique Sienkiewicz
15 – AVENTURAS DE UN SOLDADO DE NAPOLEON, Erckmann-Chatrian
16 – IVANHOE, Walter Scott
17 – LA VUELTA AL MUNDO EN OCHENTA DIAS, Julio Verne
18 – LA CABAÑA DEL TIO TOM, Harriet Beecher Stowe
19 – RICARDO CORAZON DE LEON, Joseph Lacier
20 – EL SEÑOR DE BALANTRY, R. L. Stevenson
21 – VIAJE AL CENTRO DE LA TIERRA, Julio Verne
22 – A TRAVES DEL DESIERTO, Enrique Sienkiewicz
23 – EL ROBINSON SUIZO, Johann Rudolf Wyss
24 – TOM SAWYER A TRAVES DEL MUNDO, Mark Twain
25 – LOS ULTIMOS DIAS DE POMPEYA, E. Bulwer Lytton
26 – EL BUQUE FANTASMA, Capitán Marryat
27 – ENRIQUE DE LAGARDERE, Paul Féval
28 – AVENTURAS DE TRES RUSOS Y TRES INGLESES EN EL AFRICA AUSTRAL, Julio Verne
29 – BUFFALO BILL, W. O'Connor
30 – EL TALISMAN, Walter Scott
31 – SIN FAMILIA, Héctor Malot
32 – PRINCIPE Y MENDIGO, Mark Twain
33 – LA ESTRELLA DEL SUR, Julio Verne
34 – ROBIN HOOD, Norman R. Sunrat
35 – LA CRUZ Y LA ESPADA, George Witting
36 – ENTRE APACHES Y COMANCHES, Karl May
37 – RUTA AL INFIERNO, Howard Stanley
38 – DICK TURPIN, Ch. C. Harrison
39 – LA ISLA DE LA AVENTURA, R. L. Stevenson
40 – AVENTURAS DE HUCK FINN, Mark Twain
41 – DAVY CROCKETT, Elliot Dooley
42 – LA ISLA DEL CORAL, R. M. Ballantyne
43 – LA MONTAÑA DE ORO, Karl May
44 – LAWRENCE DE ARABIA, Elliot Dooley
45 – ENTRE CHACALES, Karl May
46 – OJO DE HALCON, Fenimore Cooper
47 – JULIO CESAR, Enrico Farinacci
48 – LA FLECHA NEGRA, R. L. Stevenson
49 – HACIA EL ZAMBESI, Vincent Mulberry
50 – DE GRUMETE A ALMIRANTE, Capitán Marryat
51 – AGUA DE FUEGO, Elliot Dooley
52 – SANDOKAN, Emilio Salgari
53 – ROBINSON CRUSOE, Daniel Defoe
54 – CLAUDIO Y LA TABLA REDONDA, Vincent Mulberry
55 – EL TESORO DEL LAGO DE LA PLATA, Karl May
56 – UN VIAJE INTERPLANETARIO, M. M. Astrain
57 – EL PILOTO, Fenimore Cooper
58 – AVENTURA EN EL OESTE, Mark Twain
59 – LA ISLA DE NUNCA MAS, Vincent Mulberry
60 – TOM SAWYER, DETECTIVE, Mark Twain
61 – LA REINA DE LOS LAGOS, Mayne Reid
62 – CINCO SEMANAS EN GLOBO, Julio Verne
63 – LOS CABALLEROS TEUTONES, Enrique Sienkiewicz
64 – UN VIAJE INTERPLANETARIO, M. M. Astrain
65 – LA ESFINGE DE LOS HIELOS, Julio Verne
66 – LOS CAZADORES DE CABELLERAS, Mayne Reid
67 – QUINTIN DURWARD, Walter Scott
68 – EL LEON DE DAMASCO, Emilio Salgari
69 – TARTARIN DE TARASCON, Alphonse Daudet
70 – OLIVERIO TWIST, Carlos Dickens
71 – AVENTURAS DEL CAPITAN HATTERAS, Julio Verne
72 – VIAJE A LA LUNA, Julio Verne
73 – TARAS BULBA, Nicolás Gogol
74 – EL CAPITAN AVENTURERO, Walter Scott
75 – DE LOS APENINOS A LOS ANDES, Edmondo d'Amicis
76 – EL REY DEL MAR, Emilio Salgari
77 – AVENTURAS DE JOHN DAVYS, Alejandro Dumas
78 – POR UN BILLETE DE LOTERIA, Julio Verne
79 – EL VOLCAN DE ORO, Julio Verne
80 – AVENTURAS DEL CAPITAN CORCORAN, Alfred Assollant
81 – LOS DOS TIGRES, Emilio Salgari
82 – AVENTURAS DE DAVID BALFOUR, R. L. Stevenson
83 – EL HIJO DEL SOL, Emilio Salgari
■ – SANGRE ROMAÑOLA, Edmondo d'Amicis
■ – LOS PESCADORES DE TREPANG, Emilio Salgari
■ – LOS MERCADERES DE PIELES, R. M. Ballantyne
87 – BOTIN DE SAQUEO, Karl May
88 – EL ESCARABAJO DE ORO, Edgar Allan Poe
89 – AVENTURAS DE JACK, Alphonse Daudet
90 – CUENTO DE NAVIDAD, Charles Dickens
91 – EL FARO DEL FIN DEL MUNDO, Julio Verne
92 – NUEVAS AVENTURAS DE DICK TURPIN, Charles Ch. Harrison
93 – EL CORREO ROLANDO, Paul Féval
94 – EL TAMBORCILLO SARDO, Edmondo d'Amicis
95 – EL CORSARIO NEGRO, Emilio Salgari
96 – LOS TRES MOSQUETEROS, Alejandro Dumas
97 – VEINTE AÑOS DESPUES, Alejandro Dumas
98 – DON QUIJOTE DE LA MANCHA, Miguel de Cervantes
99 – LOS BUSCADORES DE ORO, Enrique Conscience
100 – GENOVEVA DE BRABANTE, Canónigo Ch. Schmid
101 – UN CAPITAN DE QUINCE AÑOS, Julio Verne
102 – GUILLERMO TELL, Jhoann Schiller
103 – HEIDI, Juana Spyri
104 – AVENTURAS DE CESAR CASCABEL, Julio Verne
105 – VIAJES DE GULLIVER, Jonathan Swift
106 – BERNADETTE, Cassarel
107 – MOBY DICK, Herman Melville
108 – ESCUELA DE ROBINSONES, Julio Verne
109 – JUANA DE ARCO, Aldo Brunetti
110 – LOS NAUFRAGOS DE BORNEO, Thomas Mayne Reid
111 – RIENZI, E. Bulwer Lytton
112 – CORAZON DE ORO, Louise May Alcott
113 – ROBUR, EL CONQUISTADOR, Julio Verne
114 – DUEÑO DEL MUNDO, Julio Verne
115 – LA PEQUEÑA DORRIT, Charles Dickens
116 – A TRAVES DE LA ESTEPA, Julio Verne
117 – DOS AÑOS DE VACACIONES, Julio Verne
118 – EL DUQUE DE VAN GULD, Emilio Salgari
119 – NUEVAS AVENTURAS DE ROBIN DE LOS BOSQUES, Cassarel
120 – MUJERCITAS, Louise May Alcott
121 – LA MONTAÑA DE LUZ, Emilio Salgari
122 – TRAMPA DE CACTUS, Karl May.
123 – AQUELLAS MUJERCITAS, Louise May Alcott.
124 – LA CAPITANA DEL YUCATAN, Emilio Salgari
125 – TARTARIN EN LOS ALPES, Alphonse Daudet
126 – AVENTURAS DE UN NIÑO IRLANDES, Julio Verne
127 – HOMBRECITOS, Louise May Alcott.
128 – EL CASTILLO DE LOS CARPATOS, Julio Verne
129 – EL SOBERBIO ORINOCO, Julio Verne
130 – AVENTURA EN LOS ANDES, Thomas Mayne Reid

EDITORIAL BRUGUERA, S. A. Barcelona - Bogotá - Buenos Aires - Caracas - México

Director: José Antonio Vidal Sales
© Antonio Bernal Romero - 1974 sobre la cubierta © Armonía Rodríguez Lázaro - 1974 sobre la adaptación
© Edmond - 1974 sobre las ilustraciones interiores
Impreso en los Talleres Gráficos de EDITORIAL BRUGUERA, S. A. - Mora la Nueva, 2 - Barcelona - 1974
Depósito Legal B. 40.872 - 1974 - ISBN 84-02-01538-7 - Impreso en España - Printed in Spain - 2.ª Edición - 28-10-74